



UNIVERSITY
OF
TORONTO
LIBRARY



Digitized by the Internet Archive
in 2010 with funding from
University of Toronto

<http://www.archive.org/details/keilschriftliche00sars>

Keilschriftliches Urkundenbuch

zum

Alten Testament

in Urschrift zusammengestellt, autographiert und herausgegeben

von

DR. A. SARSOWSKY

mit einem Wörter- und Eigennamenverzeichnis

von

DR. M. SCHORR

Privatdozenten an der Universität in Lemberg.

I. Teil: Historische Texte.

124314
24/9/12

Herrn

Professor Dr. Knut L. Tallqvist

in Verehrung und Dankbarkeit.

Inhalt.

	Seite
Vorwort	V—VI
Abkürzungen	VII
I. Briefe: Abdi-hiba's 1. Brief (Vorderseite)	1
Abdi-hiba's 1. Brief (Rückseite)	2
Abdi-hiba's 2. Brief (Vorderseite)	3
Abdi-hiba's 2. Brief (Rückseite)	4
Abdi-hiba's 3. Brief (Vorderseite)	5
Abdi-hiba's 3. Brief (Rückseite)	6
Abdi-hiba's 4. Brief (Vorder- und Rückseite)	7
Abdi-hiba's 5. Brief	8
Abdi-hiba's 6. Brief	9
Abdi-hiba's 7. Brief	10
Šwardata's 1. Brief	11
Šwardata's 2. Brief (Vorder- und Rückseite)	12
Šwardata's 3. Brief (Vorder- und Rückseite)	13
Ein Brief Milkiel's (Königs) von	14
Ein Brief Bālat-ur-? (der Königin) von Ajalōn	15
II. Salmanassar II. (860—825): 1. Annalen-Inschrift des Obeliskens	16
2. Die Obeliskensüberschrift zu den Abbildungen	16
3. Inschrift des Monolithen	17
4. Stierinschrift	18
5. Ein Annalenfragment	19
III. Adad-Nirāri III. (812—783): 1. Steinplatteninschrift aus Kalah (Nimrūd)	20
2. Die Statue Nebo's	20
IV. Tiglat-Pileser III. (745—727): 1. Annalen	21—26
2. Kleinere Inschrift I.	26
3. Thontafel aus Nimrūd	27
V. Sargon (722—705): 1. Die Nimrūd-Inschrift	27
2. Die Zylinder-Inschrift	27
3. Die Prunkinschrift	28—29
4. Annalen	30
5. Bruchstücke eines ausführlichen Berichtes über den Feldzug gegen Asdod	31
VI. Sanherib (704—681): 1. Aus dem sechsseitigen Thonprisma	32—34
2. Inschrift vom Nebi-Jānus-Hügel	35
VII. Assarhaddon (681—668): 1. Prisma A	36
2. Prisma B	37
3. Der Zug nach Arabien und Ägypten	38
VIII. Assurbanipal (668—626): Die Prisma-Inschrift Rm. I	39—44
IX. Nebukadnezar II. (605—562): 1. Die zweite Inschrift vom Wādī Brisā	45—46
2. Aus Nebukadnezars 3. Jahre	47
3. Die Thonzylinder-Inschrift	48
X. Cyrus (539—530): 1. Die Thonzylinder-Inschrift	49—54
XI. Chronik und Eponymenlisten: 1. Die babylonische Chronik	55
2. Die babylonische Königsliste B	56
3. Die babylonische Königsliste A	57—69
4. Die assyrische Eponymenliste	61—63
5. Die Eponymenliste mit Beischriften	64
6. Bruchstück einer ähnlichen Liste	65—71
Register: Wörter- und Eigennamenverzeichnis	65—71

Vorwort.

Es soll keine Entstehungsgeschichte sein, wenn ich mir über den Plan dieser Publikation einige Worte gestatte. Nur das Wesen und der Zweck dieses „Urkundenbuches“ soll hierdurch näher bestimmt werden. Wer den Werdegang der Assyriologie der letzten zwei Jahrzehnte beobachtet hat, und auch den heutigen Stand dieser jungen aber innerlich reifen und viel verzweigten Wissenschaft kennt, dem entringt sich oft das sonst aktuelle Wort: „Sammlung“.

Seitdem der unvergeßliche Eberhard Schrader in seinen klassischen Schriften „die Keilinschriften und das Alte Testament“ und „die Keilinschriften und Geschichtsforschung“ die richtige Wertschätzung der Keilschriftliteratur für das gesamte Wissen und Forschen über das Altertum, insbesondere zum Verständnis des Alten Testaments uns dargelegt hat, ist eine Anzahl von Keilschrifttexten verschiedenen Inhalts vorwiegend in Transkription und Übersetzung erschienen, die auch dem der Assyriologie fernstehenden Forscher gute Dienste zu Spezialstudien leisteten.

Wie erfreulich auch dieser große Fortschritt einerseits war, ließ er doch anderseits eine große Schattenseite hinter sich. Durch die fortgesetzte Herausgabe keilschriftlicher Urkunden in Transkription und Übersetzung sind die Urtexte selbst zum größten Teil in den Hintergrund gerückt worden. So kommt es denn auch, daß so wichtiges Material wie die mit dem Alten Testament sich eng berührenden historischen, religionsgeschichtlichen und mythologischen Urkunden bis auf den heutigen Tag in zahlreichen, zum Teil schon vergriffenen Textausgaben zerstreut blieb. Wenn nun der Fachforscher, sei er Assyriologe, Alttestamentler oder Althistoriker, sich oft veranlaßt fühlt, den Urtext der betreffenden Urkunden nachzuschlagen, muß er es sich gefallen lassen, zahlreiche verschiedene Textausgaben — falls sie ihm schon zugänglich sind — aufzuschlagen und aus den zahlreichen Inschriften stellenweise ihn herauszusuchen.

Von dem Gedanken geleitet, daß ein Keilschriftliches Urkundenbuch in Urschrift systematisch zusammengestellt und mit einem Wörter- und Namenverzeichnis versehen, nun eine dringende Notwendigkeit sei, faßte ich schon Anfang 1904 den Entschluß, an eine solche Ausgabe heranzutreten. Während ich nun mit dem Studium der Urtexte mich befaßte und dabei die Transkription und die Übersetzung in der keilinschriftlichen Bibliothek und in Wincklers Keilinschriftliches Textbuch 2. Aufl. verglich, gewann ich mehr und mehr die Überzeugung, daß dem ernstesten und gründlichsten Forscher die Transkription und die Übersetzung der Texte für wissenschaftliche Studien allein nicht ausreichen, mögen sie noch so wortgetreu und klar sein. Denn auch hier gilt dem Forscher der keilschriftliche Urtext neben Transkription und Übersetzung für das gleiche, was der hebräische Urtext dem Bibelforscher neben den Übersetzungen bedeutet. Beim Lesen der Urkunden in der Urschrift — das verdient besonders betont zu werden — erhalten wir nicht nur einen besseren und klareren Begriff von den uns interessierenden historischen und religionsgeschichtlichen Problemen, sondern auch unser Urteil gewinnt hierdurch zugleich mehr an Sicherheit und Folgerichtigkeit. Bildet doch die Keilschrift — wie keine andere Schrift — im Verein mit der Sprache und dem Inhalt eine gewisse Einheit und sie bringt auch an und für sich bekanntlich eine gewisse Gedankenverbindung graphisch zum Ausdruck. Je wichtiger also das Material ist, um so notwendiger ist es, in Urschrift zu lesen und danach zu verwerten. Denn noch lange werden uns auch die geläufigsten Texte hie und da die Möglichkeit bieten, neue Lesungen gewisser Zeichengruppen zu entdecken oder festzustellen, wodurch naturgemäß der Inhalt und somit unsere Folgerungen gänzlich geändert werden können. Diesen Höhepunkt der Gründlichkeit erreichen wir nur durch Texte in Urschrift, zu welchem die breitspurigen Transkriptionen und Übersetzungen uns nicht führen können.

Beim Aufbau und bei der Gestaltung dieses „Urkundenbuches“ habe ich mir die größte Mühe gegeben, nicht breitspurig zu werden und daher gänzlich von sogenannten „Erläuterungen“ und hypothetischen Ergänzungen abgesehen. Vielmehr war ich darauf bedacht, den Stoff durch sich selbst wirken zu lassen und den Forscher möglichst ungebunden zu halten. Dagegen habe ich viele Druckfehler der früheren Ausgaben verbessert und hie und da auch sichere Ergänzungen hinzugefügt. Zur Herstellung der Abschriften habe ich, soweit es möglich war, nur beste Ausgaben verwertet. In den auf Seite 18 und 38 nach Layard und Rawlinson gemachten Ab-

schriften habe ich die wahrscheinlichsten Druckfehler verbessert, ohne im einzelnen besonders darauf hingewiesen zu haben. Es ist mir leider völlig unmöglich gewesen, neue Kopien dieser zwei Inschriften herbeizuschaffen. Wenn einmal neue Ausgaben vorliegen sollten, kann man die genannten zwei Seiten leicht revidieren und nachträglich mit Varianten versehen oder verbessern.

Bei der Anordnung der Texte war mir die schon von Winckler in KT und in KAT³ mit Recht gewählte chronologische Gliederung maßgebend. Dagegen bei der Auswahl der Texte habe ich völlig selbständig und nach eigenem Ermessen verfahren. Schon beim Studium der Texte habe ich erwägen müssen, welche für das „Urkundenbuch“ von großer Wichtigkeit und welche als nebensächlich zu betrachten seien. Nach dieser Erwägung habe ich einige kleine Texte, die in Wincklers KT in Transkription und Übersetzung aufgenommen sind, hier in Urschrift weggelassen und dagegen andere größere, sehr wichtiges Material enthaltende, aufgenommen. So hielt ich die Berichte Šuwardatas neben Abdi-ḥibas für die wichtigsten und reihte sie den letzteren an. Diese Briefe werfen besonders ein klares Licht über die im Buche Josua geschilderten Ereignisse und verhelfen uns den geschichtlichen Gang der Dinge besser zu verfolgen und gründlicher zu erfassen. Als besonders wertvolles Material zum Verständnis mancher alttestamentlicher Stellen betrachte ich die Prisma-Inschrift (Rm. 1) Assurbanipals. Auch in den Personen- und Ortsnamen dieser Inschrift spiegeln sich biblische Namen wieder, die durch Zusammenhang mit diesem Bericht besser erklärt und geographisch bestimmt werden können. Viele Anspielungen des Deuteroseias auf Cyrus, den Gesalbten Jahwes, als Weltfriedensstifter spiegeln sich in der Tonzylinder-Inschrift des Cyrus wieder und daher erachtete ich die betreffende Stelle der Aufnahme für würdig.

Der Hauptwert dieses in Urschrift zum ersten Male zusammengefaßten und herausgegebenen Urkundenbuches liegt nur in der praktischen Zusammenstellung aller zerstreuten und hierher gehörigen Texte. Es soll dem Forscher, sei er Assyriologe, Semitist, Alttestamentler, Althistoriker, ein praktisches Handbuch sein und in seiner Form einen Ersatz für die nur den großen und reichen Bibliotheken zugänglichen unzähligen Textausgaben bieten. Nur diese praktische Seite war meine Hauptaufgabe, und nach dieser Richtung hin kann und soll dieses Buch beurteilt werden. Wer aber in diesem Urkundenbuch neue noch nicht publizierte Texte zu finden glauben würde, dem betone ich nochmals und mit besonderem Nachdruck, daß es nicht im Rahmen meiner Aufgabe lag, „ein Sein vom Nichtsein“ zu schaffen. Wer meine mühselige, fast sieben Jahre lang dauernde Arbeit und die unzähligen Opfer, welche die Herstellung dieses Buches erfordert hat, kennt, der wird es auch bei der Beurteilung des Buches nicht unterschätzen.

Für besondere Ratschläge und für die freundliche Übernahme der Korrektur halte ich es für meine angenehme Pflicht, Herrn Professor Dr. Knut L. Tallqvist (Helsingfors) auch an dieser Stelle verbindlichst zu danken. Da ich seit September 1908 infolge einer schweren und langwierigen Krankheit leidend bin, habe ich Herrn Kollegen Dr. M. Schorr, Privatdozenten an der Universität Lemberg, den Vorschlag gemacht, das Wörter- und Eigennamenverzeichnis zu besorgen, der nun freundlicherweise meinem Wunsche entgegengekommen ist. Ich spreche ihm auch hier für seine Leistung meinen besten Dank aus. Auch der II. religionsgeschichtliche und mythologische Teil meines „Urkundenbuches“, der in Vorbereitung ist, soll in Verbindung mit Herrn Dr. Schorr herausgegeben werden. Dem liebenswürdigen Entgegenkommen der Herren Professoren Dr. Saleman und Dr. O. von Lemm, der Leiter und Verwalter des asiatischen Museums zu Petersburg, habe ich es zu verdanken, daß ich auch während der politischen Wirren (1904—1906) in aller Ruhe im asiatischen Museum einen großen Teil der Textabschriften machen konnte. Diese Herren ermöglichten mir stets bereitwilligst, die wertvollen Schätze des Museums auch zu meinen Vorstudien benutzen zu können. Ich spreche ihnen hier meinen innigsten Dank aus.

Wehmutvoll aber gedenke ich an dieser Stelle meines kürzlich heimgegangenen Freundes Baron D. von Günzburg (Petersburg), dessen größtes Interesse es war, meine Arbeit zu fördern und in dessen Hause und seiner weltbekannten Bibliothek es mir vergönnt war, 1905/06 meiner Arbeit ungestört nachzugehen.

Die Herstellung dieses Buches war von großen, inneren und äußeren Schwierigkeiten durch Jahre hindurch begleitet — nun möge es der Wissenschaft gute Dienste leisten!

z. Zt. Gardone-Riviera
im Mai 1911.

A. Sarsowsky.

Abkürzungen.

- A.-W. KT. = Abel und Winckler. Keilschrifttexte usw.
Berlin 1890.
- Bez. Proc. SBA. = Bezold in Proceedings usw.
can. = canon.
- D. AL². D. AL⁴. = Delitzsch, Assyrische Lesestücke,
2. Aufl. 1878. 4. Aufl. 1900.
- EL. = Eponymenliste.
- KAT³ = Die Keilinschriften und das Alte Testament.
3. Aufl.
- Lay. Inscr. = A. H. Layard, Inscriptions in the cuneiform
character. London 1851.
- M. Chr. = Meissner, Assyr.-babyl. Chrestomathie.
- P. Proc. SBA. = Pinches in Proceedings usw.
- Pl. = Platte.
- Pogn. L. i. d. W. Br. = Pognon, Les inscriptions du Wadi
Brissa. Paris 1888.
- R. I. II. III. IV. V. = H. Rawlinson, Cuneiform in-
scriptions of Western Asia. Bd. I—V.
- Ro. MVAG = Rost in Mittheilungen der Vorderasiatischen
Gesellschaft.
- Ro. TP. = Rost, Die Keilinschriften Tiglat-Pileasers III
Bd. II. Leipzig 1893.
- S. A. Sm. KA. = S. A. Smith, Die Keilschrifttexte
Assurbanipals, Leipzig 1886.
- S. = Seite.
- Strassm. Hebr. = Strassmaier in „Hebraica“.
- talm. = talmudisches.
- Weissb. JN. = Weissbach, Die Inschriften Nebukadnezars
vom Wādī Brisā usw., Leipzig 1906.
- Winckl. Th.EA. = Winckler, Der Thontafelfund von
El-Amarna I—III, Berlin 1889/90.
- W. KA. = Winckler, Die Keilschrifttexte Assurbanipals.
- W. KS. = Winckler, Die Keilschrifttexte Sargons.
Bd. II, Leipzig 1886.
- W. KT². = Winckler, Keilinschriftliches Textbuch zum
Alten Testament. 2. Aufl.
- W. Unters. = Winckler, Untersuchungen zur alt-
orientalischen Geschichte.
- W. ZA. = Winckler in „Zeitschrift für Assyriologie“ usw.
- Z., Zz. = Zeile, Zeilen.

I. THEIL.

Historische Texte.

1.

Die Briefe Abdi-hiba's (Königs) von Jerusalem.

Abdi-ḥiba's 1. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 102, S. 104a b.)

Vorderseite.

[illegible]

~~Handwritten text, mostly illegible due to blurring and heavy scribbles.~~

Abdi-hiba's 2. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 103, S. 105a b.)

Vorderseite.

5 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 10 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 15 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 20 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 25 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 30 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 35 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~
 40 ~~Handwritten cuneiform text, heavily obscured by ink blotches and damage.~~

radirt.

Abdi-ḥiba's 3. Brief.

(Winckl ThEA Nr. 104, S. 106 a b.)

Vorderseite.

(Handwritten notes in Chinese)

[illegible]

Abdi-hiba's 4. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 105, S. 107.)

Vorderseite.

Handwritten cuneiform script on the obverse side of a tablet. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines. Marginal numbers 5 and 10 are visible on the left side of the tablet.

Untere Hälfte abgebrochen.

Rückseite.

Handwritten cuneiform script on the reverse side of a tablet. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines. Marginal numbers 5 and 10 are visible on the left side of the tablet.

Abdi-ḥiba's 5. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 106, S. 108.)

Vs.

~~𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥𐎦𐎧𐎨𐎩𐎪𐎫𐎬𐎭𐎮𐎯𐎰𐎱𐎲𐎳𐎴𐎵𐎶𐎷𐎸𐎹𐎺𐎻𐎼𐎽𐎾𐎿𐏀𐏁𐏂𐏃𐏄𐏅𐏆𐏇𐏈𐏉𐏊𐏋𐏌𐏍𐏎𐏏𐏐𐏑𐏒𐏓𐏔𐏕𐏖𐏗𐏘𐏙𐏚𐏛𐏜𐏝𐏞𐏟𐏠𐏡𐏢𐏣𐏤𐏥𐏦𐏧𐏨𐏩𐏪𐏫𐏬𐏭𐏮𐏯𐏰𐏱𐏲𐏳𐏴𐏵𐏶𐏷𐏸𐏹𐏺𐏻𐏼𐏽𐏾𐏿𐐀𐐁𐐂𐐃𐐄𐐅𐐆𐐇𐐈𐐉𐐊𐐋𐐌𐐍𐐎𐐏𐐐𐐑𐐒𐐓𐐔𐐕𐐖𐐗𐐘𐐙𐐚𐐛𐐜𐐝𐐞𐐟𐐠𐐡𐐢𐐣𐐤𐐥𐐦𐐧𐐨𐐩𐐪𐐫𐐬𐐭𐐮𐐯𐐰𐐱𐐲𐐳𐐴𐐵𐐶𐐷𐐸𐐹𐐺𐐻𐐼𐐽𐐾𐐿𐑀𐑁𐑂𐑃𐑄𐑅𐑆𐑇𐑈𐑉𐑊𐑋𐑌𐑍𐑎𐑏𐑐𐑑𐑒𐑓𐑔𐑕𐑖𐑗𐑘𐑙𐑚𐑛𐑜𐑝𐑞𐑟𐑠𐑡𐑢𐑣𐑤𐑥𐑦𐑧𐑨𐑩𐑪𐑫𐑬𐑭𐑮𐑯𐑰𐑱𐑲𐑳𐑴𐑵𐑶𐑷𐑸𐑹𐑺𐑻𐑼𐑽𐑾𐑿𐒀𐒁𐒂𐒃𐒄𐒅𐒆𐒇𐒈𐒉𐒊𐒋𐒌𐒍𐒎𐒏𐒐𐒑𐒒𐒓𐒔𐒕𐒖𐒗𐒘𐒙𐒚𐒛𐒜𐒝𐒞𐒟𐒠𐒡𐒢𐒣𐒤𐒥𐒦𐒧𐒨𐒩𐒪𐒫𐒬𐒭𐒮𐒯𐒰𐒱𐒲𐒳𐒴𐒵𐒶𐒷𐒸𐒹𐒺𐒻𐒼𐒽𐒾𐒿𐓀𐓁𐓂𐓃𐓄𐓅𐓆𐓇𐓈𐓉𐓊𐓋𐓌𐓍𐓎𐓏𐓐𐓑𐓒𐓓𐓔𐓕𐓖𐓗𐓘𐓙𐓚𐓛𐓜𐓝𐓞𐓟𐓠𐓡𐓢𐓣𐓤𐓥𐓦𐓧𐓨𐓩𐓪𐓫𐓬𐓭𐓮𐓯𐓰𐓱𐓲𐓳𐓴𐓵𐓶𐓷𐓸𐓹𐓺𐓻𐓼𐓽𐓾𐓿𐔀𐔁𐔂𐔃𐔄𐔅𐔆𐔇𐔈𐔉𐔊𐔋𐔌𐔍𐔎𐔏𐔐𐔑𐔒𐔓𐔔𐔕𐔖𐔗𐔘𐔙𐔚𐔛𐔜𐔝𐔞𐔟𐔠𐔡𐔢𐔣𐔤𐔥𐔦𐔧𐔨𐔩𐔪𐔫𐔬𐔭𐔮𐔯𐔰𐔱𐔲𐔳𐔴𐔵𐔶𐔷𐔸𐔹𐔺𐔻𐔼𐔽𐔾𐔿𐕀𐕁𐕂𐕃𐕄𐕅𐕆𐕇𐕈𐕉𐕊𐕋𐕌𐕍𐕎𐕏𐕐𐕑𐕒𐕓𐕔𐕕𐕖𐕗𐕘𐕙𐕚𐕛𐕜𐕝𐕞𐕟𐕠𐕡𐕢𐕣𐕤𐕥𐕦𐕧𐕨𐕩𐕪𐕫𐕬𐕭𐕮𐕯𐕰𐕱𐕲𐕳𐕴𐕵𐕶𐕷𐕸𐕹𐕺𐕻𐕼𐕽𐕾𐕿𐖀𐖁𐖂𐖃𐖄𐖅𐖆𐖇𐖈𐖉𐖊𐖋𐖌𐖍𐖎𐖏𐖐𐖑𐖒𐖓𐖔𐖕𐖖𐖗𐖘𐖙𐖚𐖛𐖜𐖝𐖞𐖟𐖠𐖡𐖢𐖣𐖤𐖥𐖦𐖧𐖨𐖩𐖪𐖫𐖬𐖭𐖮𐖯𐖰𐖱𐖲𐖳𐖴𐖵𐖶𐖷𐖸𐖹𐖺𐖻𐖼𐖽𐖾𐖿𐗀𐗁𐗂𐗃𐗄𐗅𐗆𐗇𐗈𐗉𐗊𐗋𐗌𐗍𐗎𐗏𐗐𐗑𐗒𐗓𐗔𐗕𐗖𐗗𐗘𐗙𐗚𐗛𐗜𐗝𐗞𐗟𐗠𐗡𐗢𐗣𐗤𐗥𐗦𐗧𐗨𐗩𐗪𐗫𐗬𐗭𐗮𐗯𐗰𐗱𐗲𐗳𐗴𐗵𐗶𐗷𐗸𐗹𐗺𐗻𐗼𐗽𐗾𐗿𐘀𐘁𐘂𐘃𐘄𐘅𐘆𐘇𐘈𐘉𐘊𐘋𐘌𐘍𐘎𐘏𐘐𐘑𐘒𐘓𐘔𐘕𐘖𐘗𐘘𐘙𐘚𐘛𐘜𐘝𐘞𐘟𐘠𐘡𐘢𐘣𐘤𐘥𐘦𐘧𐘨𐘩𐘪𐘫𐘬𐘭𐘮𐘯𐘰𐘱𐘲𐘳𐘴𐘵𐘶𐘷𐘸𐘹𐘺𐘻𐘼𐘽𐘾𐘿𐙀𐙁𐙂𐙃𐙄𐙅𐙆𐙇𐙈𐙉𐙊𐙋𐙌𐙍𐙎𐙏𐙐𐙑𐙒𐙓𐙔𐙕𐙖𐙗𐙘𐙙𐙚𐙛𐙜𐙝𐙞𐙟𐙠𐙡𐙢𐙣𐙤𐙥𐙦𐙧𐙨𐙩𐙪𐙫𐙬𐙭𐙮𐙯𐙰𐙱𐙲𐙳𐙴𐙵𐙶𐙷𐙸𐙹𐙺𐙻𐙼𐙽𐙾𐙿𐚀𐚁𐚂𐚃𐚄𐚅𐚆𐚇𐚈𐚉𐚊𐚋𐚌𐚍𐚎𐚏𐚐𐚑𐚒𐚓𐚔𐚕𐚖𐚗𐚘𐚙𐚚𐚛𐚜𐚝𐚞𐚟𐚠𐚡𐚢𐚣𐚤𐚥𐚦𐚧𐚨𐚩𐚪𐚫𐚬𐚭𐚮𐚯𐚰𐚱𐚲𐚳𐚴𐚵𐚶𐚷𐚸𐚹𐚺𐚻𐚼𐚽𐚾𐚿𐛀𐛁𐛂𐛃𐛄𐛅𐛆𐛇𐛈𐛉𐛊𐛋𐛌𐛍𐛎𐛏𐛐𐛑𐛒𐛓𐛔𐛕𐛖𐛗𐛘𐛙𐛚𐛛𐛜𐛝𐛞𐛟𐛠𐛡𐛢𐛣𐛤𐛥𐛦𐛧𐛨𐛩𐛪𐛫𐛬𐛭𐛮𐛯𐛰𐛱𐛲𐛳𐛴𐛵𐛶𐛷𐛸𐛹𐛺𐛻𐛼𐛽𐛾𐛿𐜀𐜁𐜂𐜃𐜄𐜅𐜆𐜇𐜈𐜉𐜊𐜋𐜌𐜍𐜎𐜏𐜐𐜑𐜒𐜓𐜔𐜕𐜖𐜗𐜘𐜙𐜚𐜛𐜜𐜝𐜞𐜟𐜠𐜡𐜢𐜣𐜤𐜥𐜦𐜧𐜨𐜩𐜪𐜫𐜬𐜭𐜮𐜯𐜰𐜱𐜲𐜳𐜴𐜵𐜶𐜷𐜸𐜹𐜺𐜻𐜼𐜽𐜾𐜿𐝀𐝁𐝂𐝃𐝄𐝅𐝆𐝇𐝈𐝉𐝊𐝋𐝌𐝍𐝎𐝏𐝐𐝑𐝒𐝓𐝔𐝕𐝖𐝗𐝘𐝙𐝚𐝛𐝜𐝝𐝞𐝟𐝠𐝡𐝢𐝣𐝤𐝥𐝦𐝧𐝨𐝩𐝪𐝫𐝬𐝭𐝮𐝯𐝰𐝱𐝲𐝳𐝴𐝵𐝶𐝷𐝸𐝹𐝺𐝻𐝼𐝽𐝾𐝿𐞀𐞁𐞂𐞃𐞄𐞅𐞆𐞇𐞈𐞉𐞊𐞋𐞌𐞍𐞎𐞏𐞐𐞑𐞒𐞓𐞔𐞕𐞖𐞗𐞘𐞙𐞚𐞛𐞜𐞝𐞞𐞟𐞠𐞡𐞢𐞣𐞤𐞥𐞦𐞧𐞨𐞩𐞪𐞫𐞬𐞭𐞮𐞯𐞰𐞱𐞲𐞳𐞴𐞵𐞶𐞷𐞸𐞹𐞺𐞻𐞼𐞽𐞾𐞿𐟀𐟁𐟂𐟃𐟄𐟅𐟆𐟇𐟈𐟉𐟊𐟋𐟌𐟍𐟎𐟏𐟐𐟑𐟒𐟓𐟔𐟕𐟖𐟗𐟘𐟙𐟚𐟛𐟜𐟝𐟞𐟟𐟠𐟡𐟢𐟣𐟤𐟥𐟦𐟧𐟨𐟩𐟪𐟫𐟬𐟭𐟮𐟯𐟰𐟱𐟲𐟳𐟴𐟵𐟶𐟷𐟸𐟹𐟺𐟻𐟼𐟽𐟾𐟿𐠀𐠁𐠂𐠃𐠄𐠅𐠆𐠇𐠈𐠉𐠊𐠋𐠌𐠍𐠎𐠏𐠐𐠑𐠒𐠓𐠔𐠕𐠖𐠗𐠘𐠙𐠚𐠛𐠜𐠝𐠞𐠟𐠠𐠡𐠢𐠣𐠤𐠥𐠦𐠧𐠨𐠩𐠪𐠫𐠬𐠭𐠮𐠯𐠰𐠱𐠲𐠳𐠴𐠵𐠶𐠷𐠸𐠹𐠺𐠻𐠼𐠽𐠾𐠿𐡀𐡁𐡂𐡃𐡄𐡅𐡆𐡇𐡈𐡉𐡊𐡋𐡌𐡍𐡎𐡏𐡐𐡑𐡒𐡓𐡔𐡕𐡖𐡗𐡘𐡙𐡚𐡛𐡜𐡝𐡞𐡟𐡠𐡡𐡢𐡣𐡤𐡥𐡦𐡧𐡨𐡩𐡪𐡫𐡬𐡭𐡮𐡯𐡰𐡱𐡲𐡳𐡴𐡵𐡶𐡷𐡸𐡹𐡺𐡻𐡼𐡽𐡾𐡿𐢀𐢁𐢂𐢃𐢄𐢅𐢆𐢇𐢈𐢉𐢊𐢋𐢌𐢍𐢎𐢏𐢐𐢑𐢒𐢓𐢔𐢕𐢖𐢗𐢘𐢙𐢚𐢛𐢜𐢝𐢞𐢟𐢠𐢡𐢢𐢣𐢤𐢥𐢦𐢧𐢨𐢩𐢪𐢫𐢬𐢭𐢮𐢯𐢰𐢱𐢲𐢳𐢴𐢵𐢶𐢷𐢸𐢹𐢺𐢻𐢼𐢽𐢾𐢿𐣀𐣁𐣂𐣃𐣄𐣅𐣆𐣇𐣈𐣉𐣊𐣋𐣌𐣍𐣎𐣏𐣐𐣑𐣒𐣓𐣔𐣕𐣖𐣗𐣘𐣙𐣚𐣛𐣜𐣝𐣞𐣟𐣠𐣡𐣢𐣣𐣤𐣥𐣦𐣧𐣨𐣩𐣪𐣫𐣬𐣭𐣮𐣯𐣰𐣱𐣲𐣳𐣴𐣵𐣶𐣷𐣸𐣹𐣺𐣻𐣼𐣽𐣾𐣿𐤀𐤁𐤂𐤃𐤄𐤅𐤆𐤇𐤈𐤉𐤊𐤋𐤌𐤍𐤎𐤏𐤐𐤑𐤒𐤓𐤔𐤕𐤖𐤗𐤘𐤙𐤚𐤛𐤜𐤝𐤞𐤟𐤠𐤡𐤢𐤣𐤤𐤥𐤦𐤧𐤨𐤩𐤪𐤫𐤬𐤭𐤮𐤯𐤰𐤱𐤲𐤳𐤴𐤵𐤶𐤷𐤸𐤹𐤺𐤻𐤼𐤽𐤾𐤿𐥀𐥁𐥂𐥃𐥄𐥅𐥆𐥇𐥈𐥉𐥊𐥋𐥌𐥍𐥎𐥏𐥐𐥑𐥒𐥓𐥔𐥕𐥖𐥗𐥘𐥙𐥚𐥛𐥜𐥝𐥞𐥟𐥠𐥡𐥢𐥣𐥤𐥥𐥦𐥧𐥨𐥩𐥪𐥫𐥬𐥭𐥮𐥯𐥰𐥱𐥲𐥳𐥴𐥵𐥶𐥷𐥸𐥹𐥺𐥻𐥼𐥽𐥾𐥿𐦀𐦁𐦂𐦃𐦄𐦅𐦆𐦇𐦈𐦉𐦊𐦋𐦌𐦍𐦎𐦏𐦐𐦑𐦒𐦓𐦔𐦕𐦖𐦗𐦘𐦙𐦚𐦛𐦜𐦝𐦞𐦟𐦠𐦡𐦢𐦣𐦤𐦥𐦦𐦧𐦨𐦩𐦪𐦫𐦬𐦭𐦮𐦯𐦰𐦱𐦲𐦳𐦴𐦵𐦶𐦷𐦸𐦹𐦺𐦻𐦼𐦽𐦾𐦿𐧀𐧁𐧂𐧃𐧄𐧅𐧆𐧇𐧈𐧉𐧊𐧋𐧌𐧍𐧎𐧏𐧐𐧑𐧒𐧓𐧔𐧕𐧖𐧗𐧘𐧙𐧚𐧛𐧜𐧝𐧞𐧟𐧠𐧡𐧢𐧣𐧤𐧥𐧦𐧧𐧨𐧩𐧪𐧫𐧬𐧭𐧮𐧯𐧰𐧱𐧲𐧳𐧴𐧵𐧶𐧷𐧸𐧹𐧺𐧻𐧼𐧽𐧾𐧿𐨀𐨁𐨂𐨃𐨄𐨅𐨆𐨇𐨈𐨉𐨊𐨋𐨌𐨍𐨎𐨏𐨐𐨑𐨒𐨓𐨔𐨕𐨖𐨗𐨘𐨙𐨚𐨛𐨜𐨝𐨞𐨟𐨠𐨡𐨢𐨣𐨤𐨥𐨦𐨧𐨨𐨩𐨪𐨫𐨬𐨭𐨮𐨯𐨰𐨱𐨲𐨳𐨴𐨵𐨶𐨷𐨹𐨺𐨸𐨻𐨼𐨽𐨾𐨿𐩀𐩁𐩂𐩃𐩄𐩅𐩆𐩇𐩈𐩉𐩊𐩋𐩌𐩍𐩎𐩏𐩐𐩑𐩒𐩓𐩔𐩕𐩖𐩗𐩘𐩙𐩚𐩛𐩜𐩝𐩞𐩟𐩠𐩡𐩢𐩣𐩤𐩥𐩦𐩧𐩨𐩩𐩪𐩫𐩬𐩭𐩮𐩯𐩰𐩱𐩲𐩳𐩴𐩵𐩶𐩷𐩸𐩹𐩺𐩻𐩼𐩽𐩾𐩿𐪀𐪁𐪂𐪃𐪄𐪅𐪆𐪇𐪈𐪉𐪊𐪋𐪌𐪍𐪎𐪏𐪐𐪑𐪒𐪓𐪔𐪕𐪖𐪗𐪘𐪙𐪚𐪛𐪜𐪝𐪞𐪟𐪠𐪡𐪢𐪣𐪤𐪥𐪦𐪧𐪨𐪩𐪪𐪫𐪬𐪭𐪮𐪯𐪰𐪱𐪲𐪳𐪴𐪵𐪶𐪷𐪸𐪹𐪺𐪻𐪼𐪽𐪾𐪿𐫀𐫁𐫂𐫃𐫄𐫅𐫆𐫇𐫈𐫉𐫊𐫋𐫌𐫍𐫎𐫏𐫐𐫑𐫒𐫓𐫔𐫕𐫖𐫗𐫘𐫙𐫚𐫛𐫜𐫝𐫞𐫟𐫠𐫡𐫢𐫣𐫤𐫦𐫥𐫧𐫨𐫩𐫪𐫫𐫬𐫭𐫮𐫯𐫰𐫱𐫲𐫳𐫴𐫵𐫶𐫷𐫸𐫹𐫺𐫻𐫼𐫽𐫾𐫿𐬀𐬁𐬂𐬃𐬄𐬅𐬆𐬇𐬈𐬉𐬊𐬋𐬌𐬍𐬎𐬏𐬐𐬑𐬒𐬓𐬔𐬕𐬖𐬗𐬘𐬙𐬚𐬛𐬜𐬝𐬞𐬟𐬠𐬡𐬢𐬣𐬤𐬥𐬦𐬧𐬨𐬩𐬪𐬫𐬬𐬭𐬮𐬯𐬰𐬱𐬲𐬳𐬴𐬵𐬶𐬷𐬸𐬹𐬺𐬻𐬼𐬽𐬾𐬿𐭀𐭁𐭂𐭃𐭄𐭅𐭆𐭇𐭈𐭉𐭊𐭋𐭌𐭍𐭎𐭏𐭐𐭑𐭒𐭓𐭔𐭕𐭖𐭗𐭘𐭙𐭚𐭛𐭜𐭝𐭞𐭟𐭠𐭡𐭢𐭣𐭤𐭥𐭦𐭧𐭨𐭩𐭪𐭫𐭬𐭭𐭮𐭯𐭰𐭱𐭲𐭳𐭴𐭵𐭶𐭷𐭸𐭹𐭺𐭻𐭼𐭽𐭾𐭿𐮀𐮁𐮂𐮃𐮄𐮅𐮆𐮇𐮈𐮉𐮊𐮋𐮌𐮍𐮎𐮏𐮐𐮑𐮒𐮓𐮔𐮕𐮖𐮗𐮘𐮙𐮚𐮛𐮜𐮝𐮞𐮟𐮠𐮡𐮢𐮣𐮤𐮥𐮦𐮧𐮨𐮩𐮪𐮫𐮬𐮭𐮮𐮯𐮰𐮱𐮲𐮳𐮴𐮵𐮶𐮷𐮸𐮹𐮺𐮻𐮼𐮽𐮾𐮿𐯀𐯁𐯂𐯃𐯄𐯅𐯆𐯇𐯈𐯉𐯊𐯋𐯌𐯍𐯎𐯏𐯐𐯑𐯒𐯓𐯔𐯕𐯖𐯗𐯘𐯙𐯚𐯛𐯜𐯝𐯞𐯟𐯠𐯡𐯢𐯣𐯤𐯥𐯦𐯧𐯨𐯩𐯪𐯫𐯬𐯭𐯮𐯯𐯰𐯱𐯲𐯳𐯴𐯵𐯶𐯷𐯸𐯹𐯺𐯻𐯼𐯽𐯾𐯿𐰀𐰁𐰂𐰃𐰄𐰅𐰆𐰇𐰈𐰉𐰊𐰋𐰌𐰍𐰎𐰏𐰐𐰑𐰒𐰓𐰔𐰕𐰖𐰗𐰘𐰙𐰚𐰛𐰜𐰝𐰞𐰟𐰠𐰡𐰢𐰣𐰤𐰥𐰦𐰧𐰨𐰩𐰪𐰫𐰬𐰭𐰮𐰯𐰰𐰱𐰲𐰳𐰴𐰵𐰶𐰷𐰸𐰹𐰺𐰻𐰼𐰽𐰾𐰿𐱀𐱁𐱂𐱃𐱄𐱅𐱆𐱇𐱈𐱉𐱊𐱋𐱌𐱍𐱎𐱏𐱐𐱑𐱒𐱓𐱔𐱕𐱖𐱗𐱘𐱙𐱚𐱛𐱜𐱝𐱞𐱟𐱠𐱡𐱢𐱣𐱤𐱥𐱦𐱧𐱨𐱩𐱪𐱫𐱬𐱭𐱮𐱯𐱰𐱱𐱲𐱳𐱴𐱵𐱶𐱷𐱸𐱹𐱺𐱻𐱼𐱽𐱾𐱿𐲀𐲁𐲂𐲃𐲄𐲅𐲆𐲇𐲈𐲉𐲊𐲋𐲌𐲍𐲎𐲏𐲐𐲑𐲒𐲓𐲔𐲕𐲖𐲗𐲘𐲙𐲚𐲛𐲜𐲝𐲞𐲟𐲠𐲡𐲢𐲣𐲤𐲥𐲦𐲧𐲨𐲩𐲪𐲫𐲬𐲭𐲮𐲯𐲰𐲱𐲲𐲳𐲴𐲵𐲶𐲷𐲸𐲹𐲺𐲻𐲼𐲽𐲾𐲿𐳀𐳁𐳂𐳃𐳄𐳅𐳆𐳇𐳈𐳉𐳊𐳋𐳌𐳍𐳎𐳏𐳐𐳑𐳒𐳓𐳔𐳕𐳖𐳗𐳘𐳙𐳚𐳛𐳜𐳝𐳞𐳟𐳠𐳡𐳢𐳣𐳤𐳥𐳦𐳧𐳨𐳩𐳪𐳫𐳬𐳭𐳮𐳯𐳰𐳱𐳲𐳳𐳴𐳵𐳶𐳷𐳸𐳹𐳺𐳻𐳼𐳽𐳾𐳿𐴀𐴁𐴂𐴃𐴄𐴅𐴆𐴇𐴈𐴉𐴊𐴋𐴌𐴍𐴎𐴏𐴐𐴑𐴒𐴓𐴔𐴕𐴖𐴗𐴘𐴙𐴚𐴛𐴜𐴝𐴞𐴟𐴠𐴡𐴢𐴣𐴤𐴥𐴦𐴧𐴨𐴩𐴪𐴫𐴬𐴭𐴮𐴯𐴰𐴱𐴲𐴳𐴴𐴵𐴶𐴷𐴸𐴹𐴺𐴻𐴼𐴽𐴾𐴿𐵀𐵁𐵂𐵃𐵄𐵅𐵆𐵇𐵈𐵉𐵊𐵋𐵌𐵍𐵎𐵏𐵐𐵑𐵒𐵓𐵔𐵕𐵖𐵗𐵘𐵙𐵚𐵛𐵜𐵝𐵞𐵟𐵠𐵡𐵢𐵣𐵤𐵥𐵦𐵧𐵨𐵩𐵪𐵫𐵬𐵭𐵮𐵯𐵰𐵱𐵲𐵳𐵴𐵵𐵶𐵷𐵸𐵹𐵺𐵻𐵼𐵽𐵾𐵿𐶀𐶁𐶂𐶃𐶄𐶅𐶆𐶇𐶈𐶉𐶊𐶋𐶌𐶍𐶎𐶏𐶐𐶑𐶒𐶓𐶔𐶕𐶖𐶗𐶘𐶙𐶚𐶛𐶜𐶝𐶞𐶟𐶠𐶡𐶢𐶣𐶤𐶥𐶦𐶧𐶨𐶩𐶪𐶫𐶬𐶭𐶮𐶯𐶰𐶱𐶲𐶳𐶴𐶵𐶶𐶷𐶸𐶹𐶺𐶻𐶼𐶽𐶾𐶿𐷀𐷁𐷂𐷃𐷄𐷅𐷆𐷇𐷈𐷉𐷊𐷋𐷌𐷍𐷎𐷏𐷐𐷑𐷒𐷓𐷔𐷕𐷖𐷗𐷘𐷙𐷚𐷛𐷜𐷝𐷞𐷟𐷠𐷡𐷢𐷣𐷤𐷥𐷦𐷧𐷨𐷩𐷪𐷫𐷬𐷭𐷮𐷯𐷰𐷱𐷲𐷳𐷴𐷵𐷶𐷷𐷸𐷹𐷺𐷻𐷼𐷽𐷾𐷿𐸀𐸁𐸂𐸃𐸄𐸅𐸆𐸇𐸈𐸉𐸊𐸋𐸌𐸍𐸎𐸏𐸐𐸑𐸒𐸓𐸔𐸕𐸖𐸗𐸘𐸙𐸚𐸛𐸜𐸝𐸞𐸟𐸠𐸡𐸢𐸣𐸤𐸥𐸦𐸧𐸨𐸩𐸪𐸫𐸬𐸭𐸮𐸯𐸰𐸱𐸲𐸳𐸴𐸵𐸶𐸷𐸸𐸹𐸺𐸻𐸼𐸽𐸾𐸿𐹀𐹁𐹂𐹃𐹄𐹅𐹆𐹇𐹈𐹉𐹊𐹋𐹌𐹍𐹎𐹏𐹐𐹑𐹒𐹓𐹔𐹕𐹖𐹗𐹘𐹙𐹚𐹛𐹜𐹝𐹞𐹟𐹠𐹡𐹢𐹣𐹤𐹥𐹦𐹧𐹨𐹩𐹪𐹫𐹬𐹭𐹮𐹯𐹰𐹱𐹲𐹳𐹴𐹵𐹶𐹷𐹸𐹹𐹺𐹻𐹼𐹽𐹾𐹿𐺀𐺁𐺂𐺃𐺄𐺅𐺆𐺇𐺈𐺉𐺊𐺋𐺌𐺍𐺎𐺏𐺐𐺑𐺒𐺓𐺔𐺕𐺖𐺗𐺘𐺙𐺚𐺛𐺜𐺝𐺞𐺟𐺠𐺡𐺢𐺣𐺤𐺥𐺦𐺧𐺨𐺩𐺪𐺫𐺬𐺭𐺮𐺯𐺰𐺱𐺲𐺳𐺴𐺵𐺶𐺷𐺸𐺹𐺺𐺻𐺼𐺽𐺾𐺿𐻀𐻁𐻂𐻃𐻄𐻅𐻆𐻇𐻈𐻉𐻊𐻋𐻌𐻍𐻎𐻏𐻐𐻑𐻒𐻓𐻔𐻕𐻖𐻗𐻘𐻙𐻚𐻛𐻜𐻝𐻞𐻟𐻠𐻡𐻢𐻣𐻤𐻥𐻦𐻧𐻨𐻩𐻪𐻫𐻬𐻭𐻮𐻯𐻰𐻱𐻲𐻳𐻴𐻵𐻶𐻷𐻸𐻹𐻺𐻻𐻼𐻽𐻾𐻿𐼀𐼁𐼂𐼃𐼄𐼅𐼆𐼇𐼈𐼉𐼊𐼋𐼌𐼍𐼎𐼏𐼐𐼑𐼒𐼓𐼔𐼕𐼖𐼗𐼘𐼙𐼚𐼛𐼜𐼝𐼞𐼟𐼠𐼡𐼢𐼣𐼤𐼥𐼦𐼧𐼨𐼩𐼪𐼫𐼬𐼭𐼮𐼯𐼰𐼱𐼲𐼳𐼴𐼵𐼶𐼷𐼸𐼹𐼺𐼻𐼼𐼽𐼾𐼿𐽀𐽁𐽂𐽃𐽄𐽅𐽆𐽇𐽋𐽍𐽎𐽏𐽐𐽈𐽉𐽊𐽌𐽑𐽒𐽓𐽔𐽕𐽖𐽗𐽘𐽙𐽚𐽛𐽜𐽝𐽞𐽟𐽠𐽡𐽢𐽣𐽤𐽥𐽦𐽧𐽨𐽩𐽪𐽫𐽬𐽭𐽮𐽯𐽰𐽱𐽲𐽳𐽴𐽵𐽶𐽷𐽸𐽹𐽺𐽻𐽼𐽽𐽾𐽿𐾀𐾁𐾃𐾅𐾂𐾄𐾆𐾇~~

Abdi-ḥiba's 6. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 174, S. 145.)

Vs.

5

10

15

Rs.

15

25

30

18.2

Abdi-ḥiba's 7. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 199, S. 155.)

Unteres Drittel.

[illegible]

II.

Die Briefe Šuwardata's (Königs) von Kilti (Ke'ila).

Šuwardata's 1. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 100, S. 102.)

Vs. 1.

 5.

 10.

 15.

 Rs. 1.

 20.

 25.

 30.

 35.

Šuwardata's 2. Brief.

(Winckl. ThEA Nr. 101, S. 103.)

Vorderseite.

[illegible]

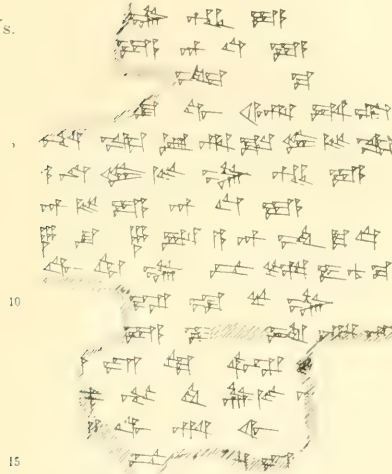
Rückseite.

[illegible]

Šuwardata's 3. Brief.

(Winekl. ThEA Nr. 107, S. 109.)

Vs.



Rs.



Ein Brief Ba'lat-ur-? (der Königin) von Ajalôn.

(Winckl. ThEA Nr. 137, S. 125.)

Vs.

10

15

R.s.

20

25

1) Annalen-Inschrift des Obeliskens.

[illegible]

(Lay. Inscr. Pl. 98 Nr. 2.)

三
一
二
三
四
五
六
七
八
九
十
十一
十二
十三
十四
十五
十六
十七
十八
十九
二十
二十一
二十二
二十三
二十四
二十五
二十六
二十七
二十八
二十九
三十
三十一
三十二
三十三
三十四
三十五
三十六
三十七
三十八
三十九
四十
四十一
四十二
四十三
四十四
四十五
四十六
四十七
四十八
四十九
五十
五十一
五十二
五十三
五十四
五十五
五十六
五十七
五十八
五十九
六十
六十一
六十二
六十三
六十四
六十五
六十六
六十七
六十八
六十九
七十
七十一
七十二
七十三
七十四
七十五
七十六
七十七
七十八
七十九
八十
八十一
八十二
八十三
八十四
八十五
八十六
八十七
八十八
八十九
九十
九十一
九十二
九十三
九十四
九十五
九十六
九十七
九十八
九十九
一百

Salmanassar II.

3) Inschrift des Monolithen.

(Col. II Z. 78b—102, III R. 8.)

80
85
90
95
100
105
110
115
120
125
130
135
140
145
150
155
160
165
170
175
180
185
190
195
200
205
210
215
220
225
230
235
240
245
250
255
260
265
270
275
280
285
290
295
300
305
310
315
320
325
330
335
340
345
350
355
360
365
370
375
380
385
390
395
400
405
410
415
420
425
430
435
440
445
450
455
460
465
470
475
480
485
490
495
500
505
510
515
520
525
530
535
540
545
550
555
560
565
570
575
580
585
590
595
600
605
610
615
620
625
630
635
640
645
650
655
660
665
670
675
680
685
690
695
700
705
710
715
720
725
730
735
740
745
750
755
760
765
770
775
780
785
790
795
800
805
810
815
820
825
830
835
840
845
850
855
860
865
870
875
880
885
890
895
900
905
910
915
920
925
930
935
940
945
950
955
960
965
970
975
980
985
990
995
1000

Salmannassar II.
4) Stierinschrift.

1. ...
2. ...
3. ...
4. ...
5. ...
6. ...
7. ...
8. ...
9. ...
10. ...
11. ...
12. ...
13. ...
14. ...
15. ...
16. ...
17. ...
18. ...
19. ...
20. ...
21. ...
22. ...
23. ...
24. ...
25. ...
26. ...
27. ...
28. ...
29. ...
30. ...
31. ...
32. ...
33. ...
34. ...
35. ...
36. ...
37. ...
38. ...
39. ...
40. ...
41. ...

Salmanassar II.

5) Ein Annalenfragment.

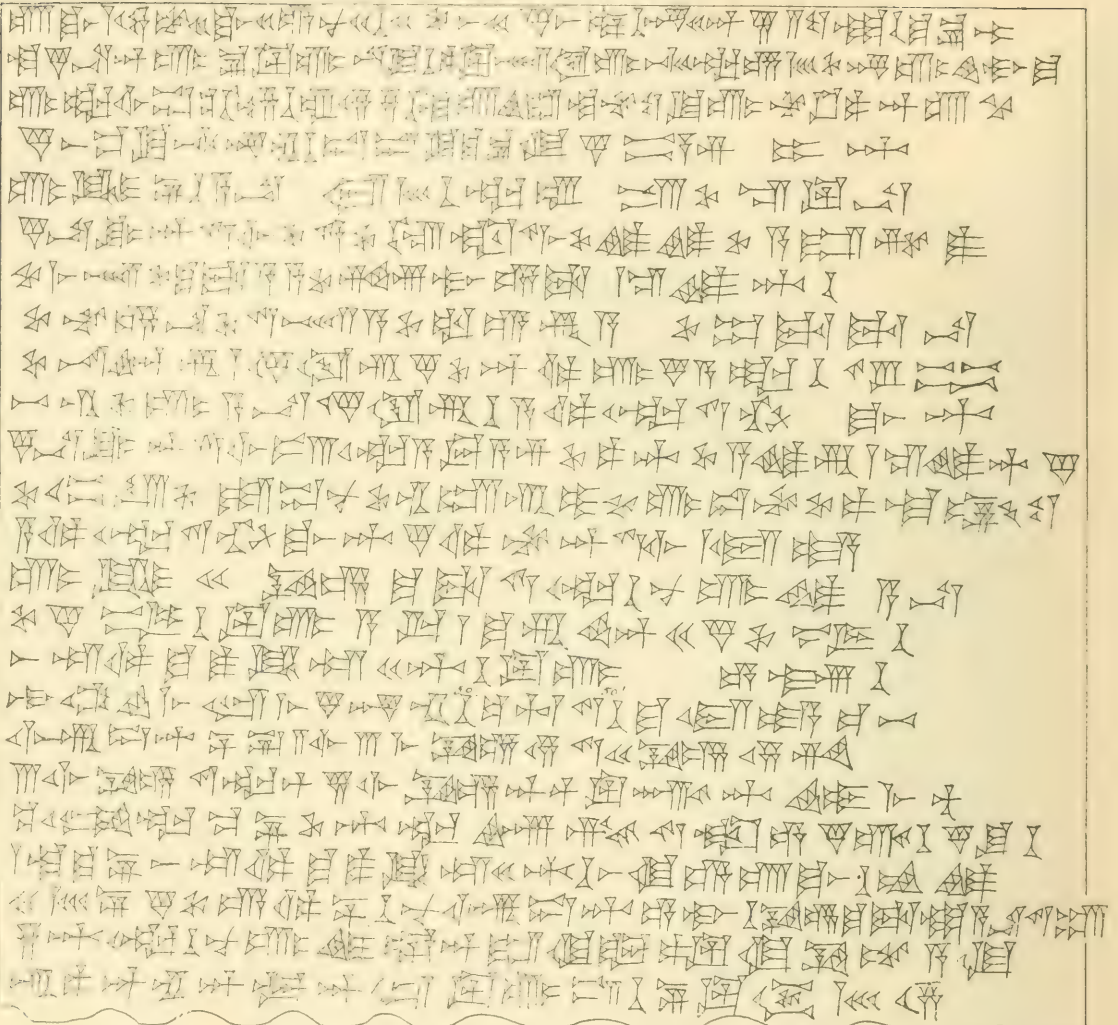
(III R. 5. Nr. 6 A.-W. KT. 13.)

[illegible]

Adad-Nirâri III. (812—783.)

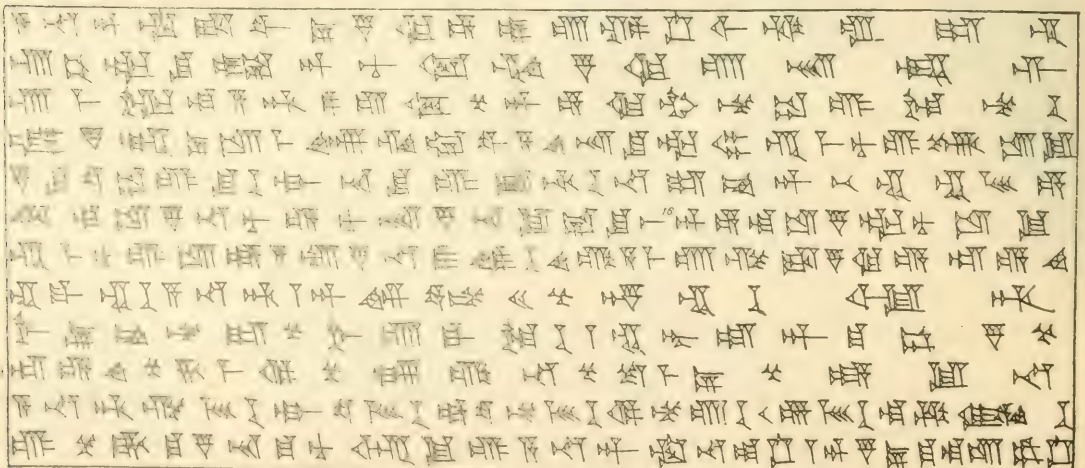
1) Steinplatteninschrift aus Kalah (Nimrûd).

(I R. 35. Nr. 1.)



2) Die Statue Nebo's.

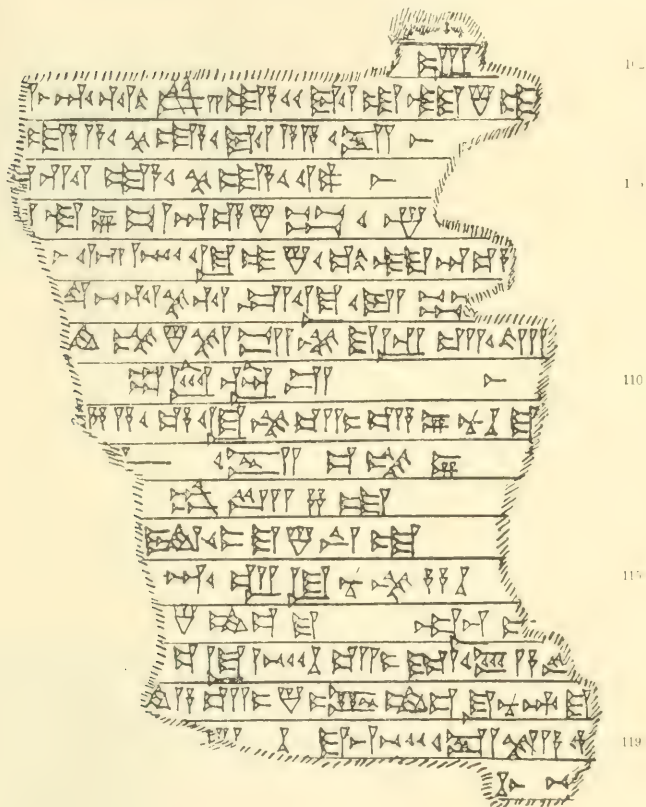
(I R. 35. Nr. 2.)



IV.

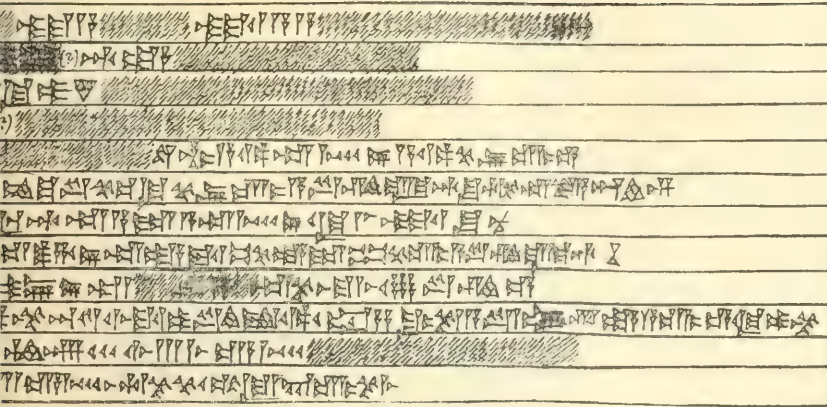
Tiglat-Pileser III. (745—727.)

1) Annalen. (Zz. 102—119 Ro. TP. Pl. XX, S. 10.)



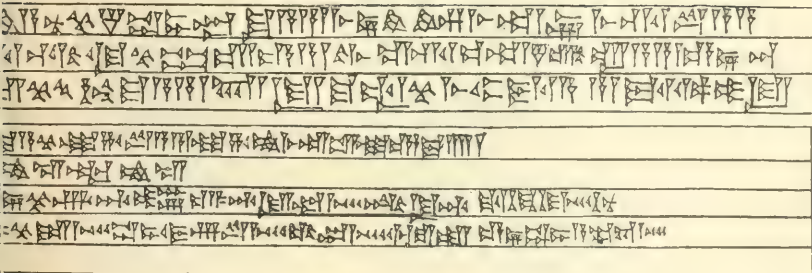
eser III.

Ro. Pl. XXI, S. 12/13.)



eser III.

XV, S. 7 u. Pl. XVI, S. 8/9.)



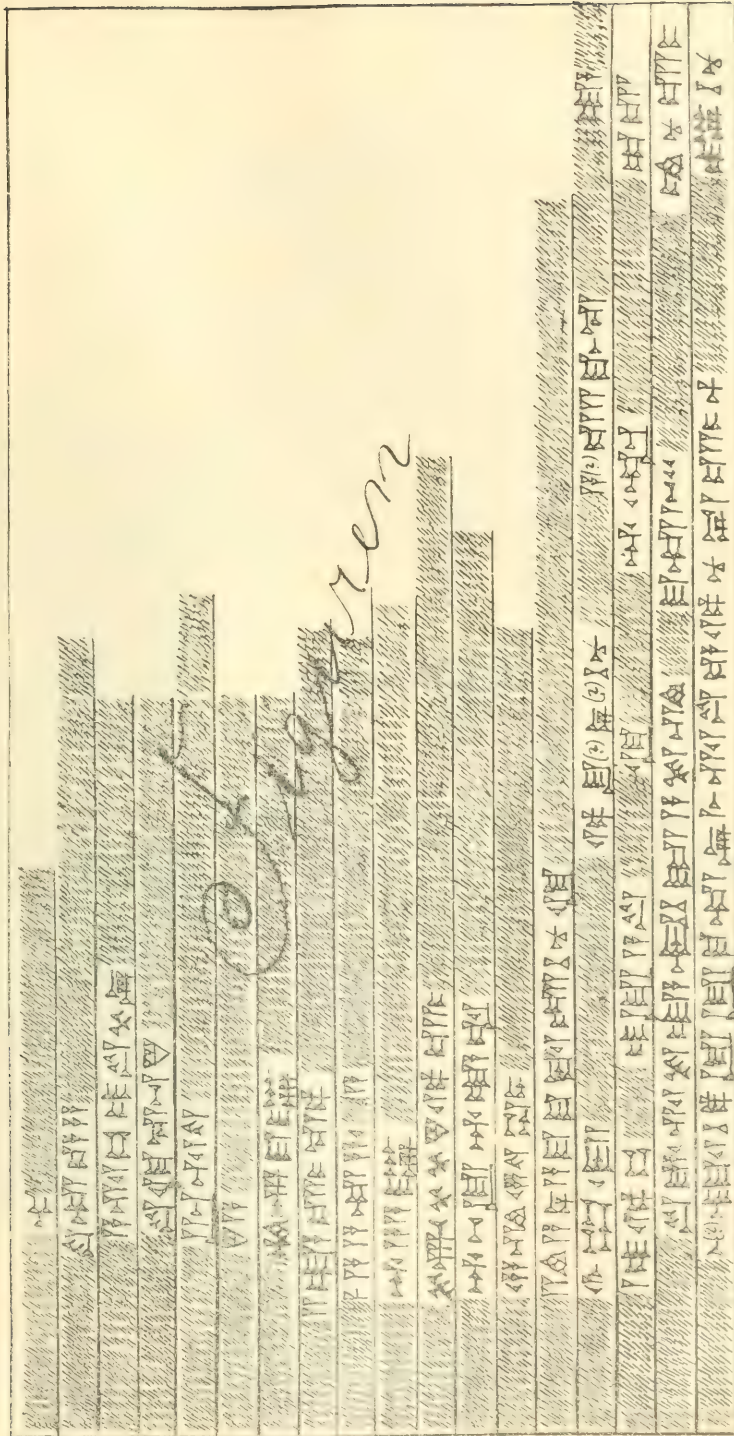
Tiglat-Pileser III.

Annalen. (Z. 295-210 Ro. Pl. XXII, S. 12/13.)

185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532
 533
 534
 535
 536
 537
 538
 539
 540
 541
 542
 543
 544
 545
 546
 547
 548
 549
 550
 551
 552
 553
 554
 555
 556
 557
 558
 559
 560
 561
 562
 563
 564
 565
 566
 567
 568
 569
 570
 571
 572
 573
 574
 575
 576
 577
 578
 579
 580
 581
 582
 583
 584
 585
 586
 587
 588
 589
 590
 591
 592
 593
 594
 595
 596
 597
 598
 599
 600
 601
 602
 603
 604
 605
 606
 607
 608
 609
 610
 611
 612
 613
 614
 615
 616
 617
 618
 619
 620
 621
 622
 623
 624
 625
 626
 627
 628
 629
 630
 631
 632
 633
 634
 635
 636
 637
 638
 639
 640
 641
 642
 643
 644
 645
 646
 647
 648
 649
 650
 651
 652
 653
 654
 655
 656
 657
 658
 659
 660
 661
 662
 663
 664
 665
 666
 667
 668
 669
 670
 671
 672
 673
 674
 675
 676
 677
 678
 679
 680
 681
 682
 683
 684
 685
 686
 687
 688
 689
 690
 691
 692
 693
 694
 695
 696
 697
 698
 699
 700
 701
 702
 703
 704
 705
 706
 707
 708
 709
 710
 711
 712
 713
 714
 715
 716
 717
 718
 719
 720
 721
 722
 723
 724
 725
 726
 727
 728
 729
 730
 731
 732
 733
 734
 735
 736
 737
 738
 739
 740
 741
 742
 743
 744
 745
 746
 747
 748
 749
 750
 751
 752
 753
 754
 755
 756
 757
 758
 759
 760
 761
 762
 763
 764
 765
 766
 767
 768
 769
 770
 771
 772
 773
 774
 775
 776
 777
 778
 779
 780
 781
 782
 783
 784
 785
 786
 787
 788
 789
 790
 791
 792
 793
 794
 795
 796
 797
 798
 799
 800
 801
 802
 803
 804
 805
 806
 807
 808
 809
 810
 811
 812
 813
 814
 815
 816
 817
 818
 819
 820
 821
 822
 823
 824
 825
 826
 827
 828
 829
 830
 831
 832
 833
 834
 835
 836
 837
 838
 839
 840
 841
 842
 843
 844
 845
 846
 847
 848
 849
 850
 851
 852
 853
 854
 855
 856
 857
 858
 859
 860
 861
 862
 863
 864
 865
 866
 867
 868
 869
 870
 871
 872
 873
 874
 875
 876
 877
 878
 879
 880
 881
 882
 883
 884
 885
 886
 887
 888
 889
 890
 891
 892
 893
 894
 895
 896
 897
 898
 899
 900
 901
 902
 903
 904
 905
 906
 907
 908
 909
 910
 911
 912
 913
 914
 915
 916
 917
 918
 919
 920
 921
 922
 923
 924
 925
 926
 927
 928
 929
 930
 931
 932
 933
 934
 935
 936
 937
 938
 939
 940
 941
 942
 943
 944
 945
 946
 947
 948
 949
 950
 951
 952
 953
 954
 955
 956
 957
 958
 959
 960
 961
 962
 963
 964
 965
 966
 967
 968
 969
 970
 971
 972
 973
 974
 975
 976
 977
 978
 979
 980
 981
 982
 983
 984
 985
 986
 987
 988
 989
 990
 991
 992
 993
 994
 995
 996
 997
 998
 999
 1000

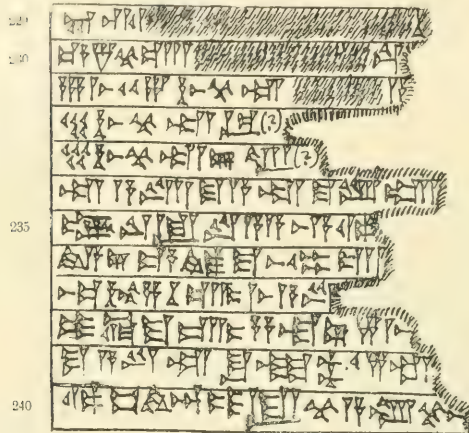
Tiglat-Pileser III.

Annalen. (Nr. 211—228 Ro. Pl. XXIII, S. 14.)



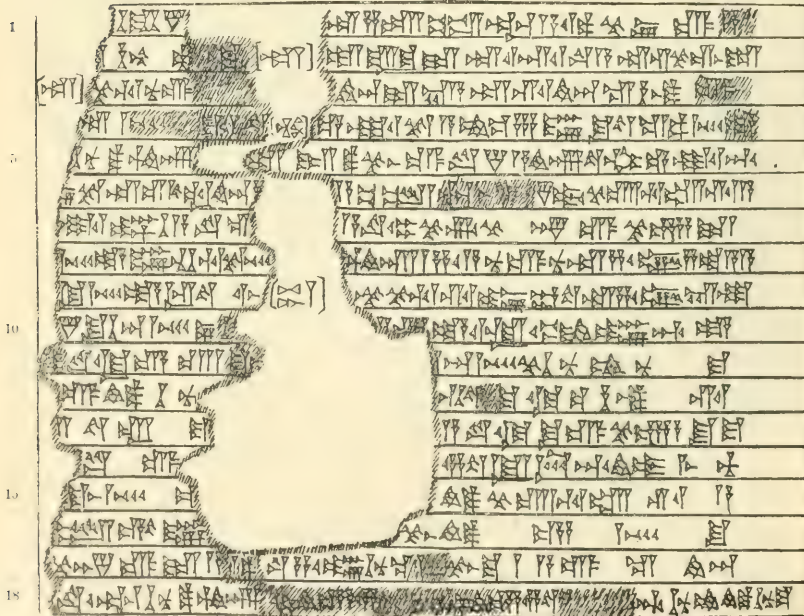
Tiglat-Pileser III.

Annalen. (Nr. 229—240 Ro. Pl. XVIIIb, S. 10.)



Tiglat-Pileser III.

2) Kleinere Inschrift I. (Z. 1—18 Ro. Pl. XXV, S. 15.)



一、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 二、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 三、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 四、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 五、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 六、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 七、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 八、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 九、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。
 十、（一） 凡在中華民國境內，（二） 有犯罪行為者，（三） 均應受法律之制裁。

1) VII, 2 1 豕. — 2) VII, 2. VIII, 13 豕. — 3) VII, 2. VIII, 13 豕. — 4) VII, 2 豕. — 5) V
— ... N. 11 豕. — 9) VII, 7 豕. — 10) VII, 7 豕, Schreibfehler.

gon.

kinschrift.

33—36a; S. 33/34, Nr. 70—71, Z. 90—112a.)

1 合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
之 什 丁 丁 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆

合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆

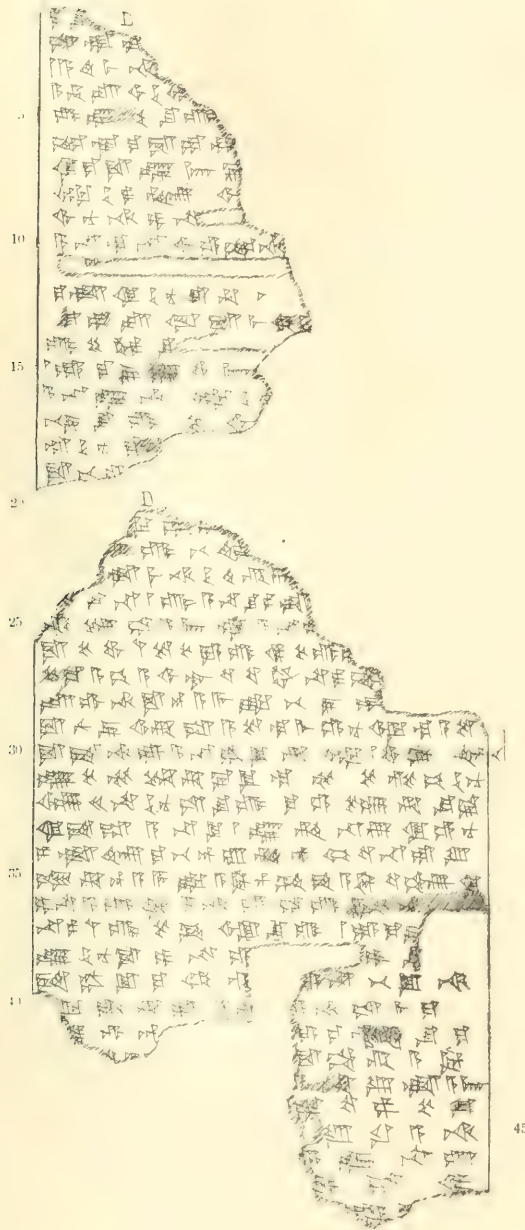
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆
合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆

2. N. 11 合 . — 6) VIII, 13 合 西 官 什 丁 自 前 後 諸 王 皆 神 而 合 能 萬 事 一 切 耶 下 自 合 西 中 諸 王 皆

Sargon.

5) Bruchstücke eines ausführlichen Berichtes über den Feldzug gegen Asdod.

(W. KS. S. 44 Nr. 2.)



1) Aus dem sechsseitigen Thonprisma.

(Col. II Z. 34—Col. III 41. I. R. 37—42. A.-W. KT. 18. D. AL 2, S. 100.)

[illegible]

Sanherib.

Aus dem sechsseitigen Thonprisma.

Col. III

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000

VII.

Assarhaddon. (681—668.)

1) Prisma A.

(Col. I, Z. 10—35; Col. II; 55—III 24. Lay. 20—29; I. R. 45—47. A.-W. KT 22.)

I. 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35

II. 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

III. 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

5) Der Zug nach Arabien und Ägypten.

(Z. 6—29. III. R. 35 Nr. 4. Obv. und Rev.)

95

1) So III. R. 35 Nr. 4. Ob dieses in zu verbessern? — 2) Darf man etwa an statt denken?

Assurbanipal. (668—626.)

1) Die Prisma-Inschrift Rm. I.

(Col. I 52—134; Col. II 49—94; Col. VII 82—VIII 18; VIII 124—IX 26; XI 115—128. V. R. 1—10; III, R. 17—26; 30—34; 27, 1—22a, 111—114b; 29 Nr. c. S. A. Sm. KA. W. KA. 1. S. 2—4; 6—6; 30—31; 33—34.)

Col. I.

I. 52.

55

60

65

70

75

59

५३

941

耳

✱ 聖天

○ 附

१५५५

†

子

世宗

• 17-18

॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

48

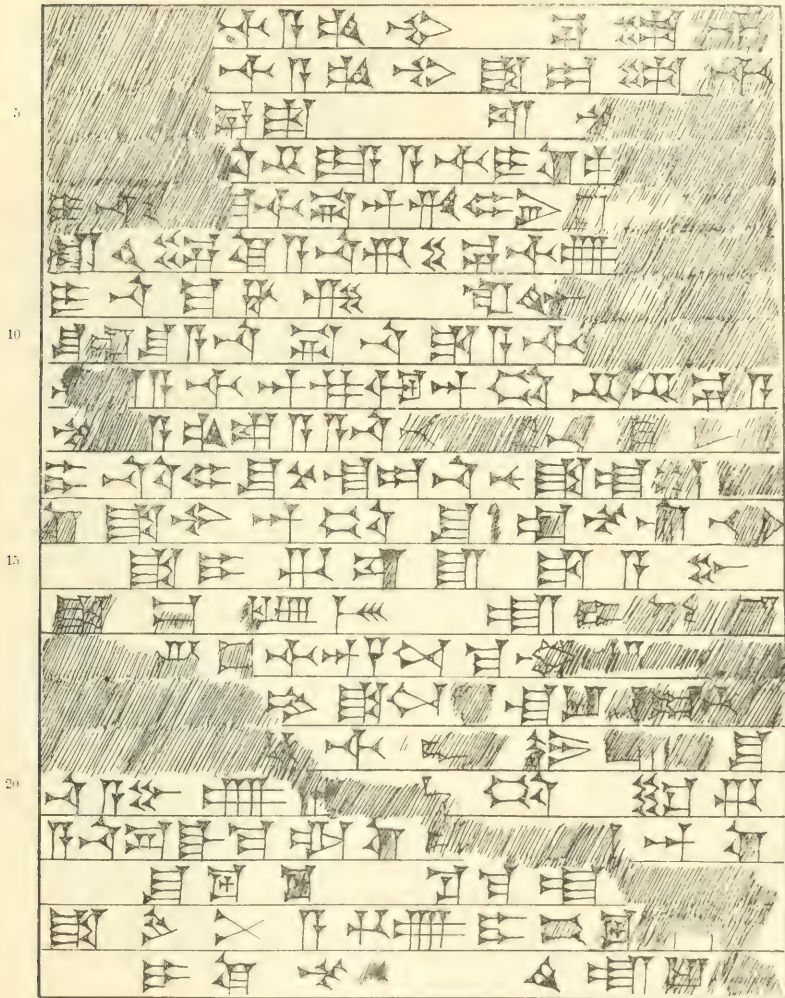
五

1) Zu den Namen dieser 22 Könige vgl. Assarhaddon Prisma B. (oben S. 37) und Rm. 3 Col. II 26—49 (S. A. Smith, Die Keilschrifttexte Assurbanipals Heft II). — Die Abweichungen beider Texte sind gering: anstatt des Šil-Bēl (bei Assarh.) hat Assurbanipal — Is (𒌷𒍪) (so!) -mi-Bēl; anstatt des Ma-ta-an-ba¹-al hat Assurb. — Ia-ki-in-lu-u und endlich anstatt des Bu-di-il hat Assurb. — Am-mi-na-ad-bi.

Nebukadnezar II. (605—652.)

1) Die zweite Inschrift vom Wādī Brisā.

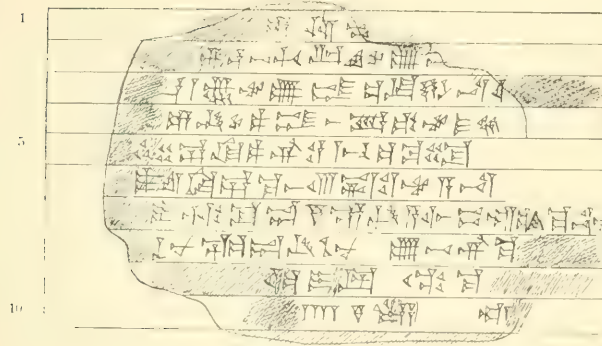
(Col. IX Z. 3—51, Pogn. L. i. d. W. Br. Weissb. JN. Tafel 37—40.)



Nebukadnezar II.

2) Aus Nebukadnezars 3. Jahre.

(Strassm. Hebr. IX S. 5 Rev.)



1) Thoncyylinder-Inschrift.

[illegible]


Die babylonische Chronik.

[illegible]

五

* Trennungszeichen und hierauf eine Zeile beginnend:

永明太子

* auf Dupl. 83-1-18, 1338 zwischen  und dem Schlußzeichen mehr als 2 Zeichen.

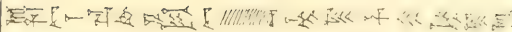
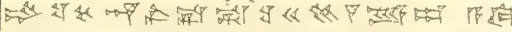
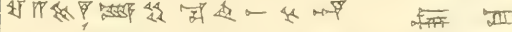
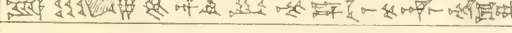

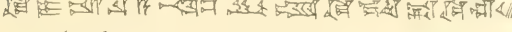
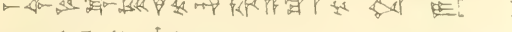

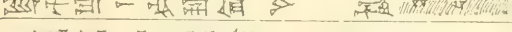
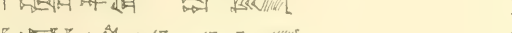
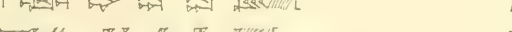
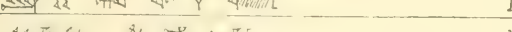
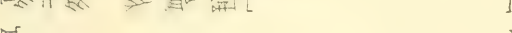


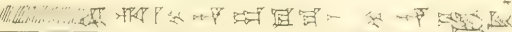



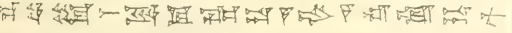
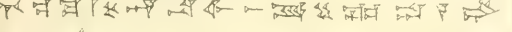
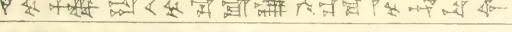
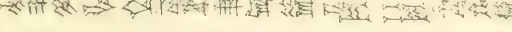
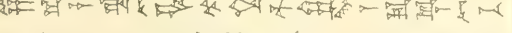
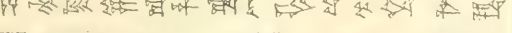

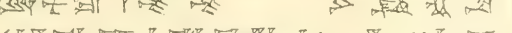
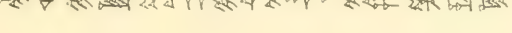

* Dupl. 1:

人非草木，孰能无情。

Die babylonische Chronik.

Schreibfehler.

Die babylonische Chronik.

1	<p>     </p>	<p>* erhalten: </p>
2	<p>     </p>	<p>* fehlt auf Dupl. 83-1-18, 1339.</p>
45	<p>     </p>	
20	<p></p>	<p>* Trennungsstrich.</p>
Col. IV.	<p>     </p>	<p>*  1000</p>
3	<p>     </p>	
10	<p>     </p>	<p>* Schreibfehler.</p>
15	<p>   </p>	

¹⁾ Pinches: Addaru, ZA. Abel-Winckler, Strassmeier: 𒀭𒀭𒀭

Die babylonische Chronik.

*** Auf Dupl. 2 noch
folgendes:

蘇州府志 卷之四

20

25

30

35

40

+ १३

+ 2 1/2 + 1 1/2 + 2 1/2

+ fehlt. ++ 缺

— + + — — +

x auf der Haupttafel ein Zeichen wie ak .

A 𠂇 𠂇

3) Die babylonische Königsliste B.

(W. Unters. 1889 P. proc. SBA 1880. S. 20. Ro. Unters., MVAG 1897. 2. S. 240.)

Obvers.

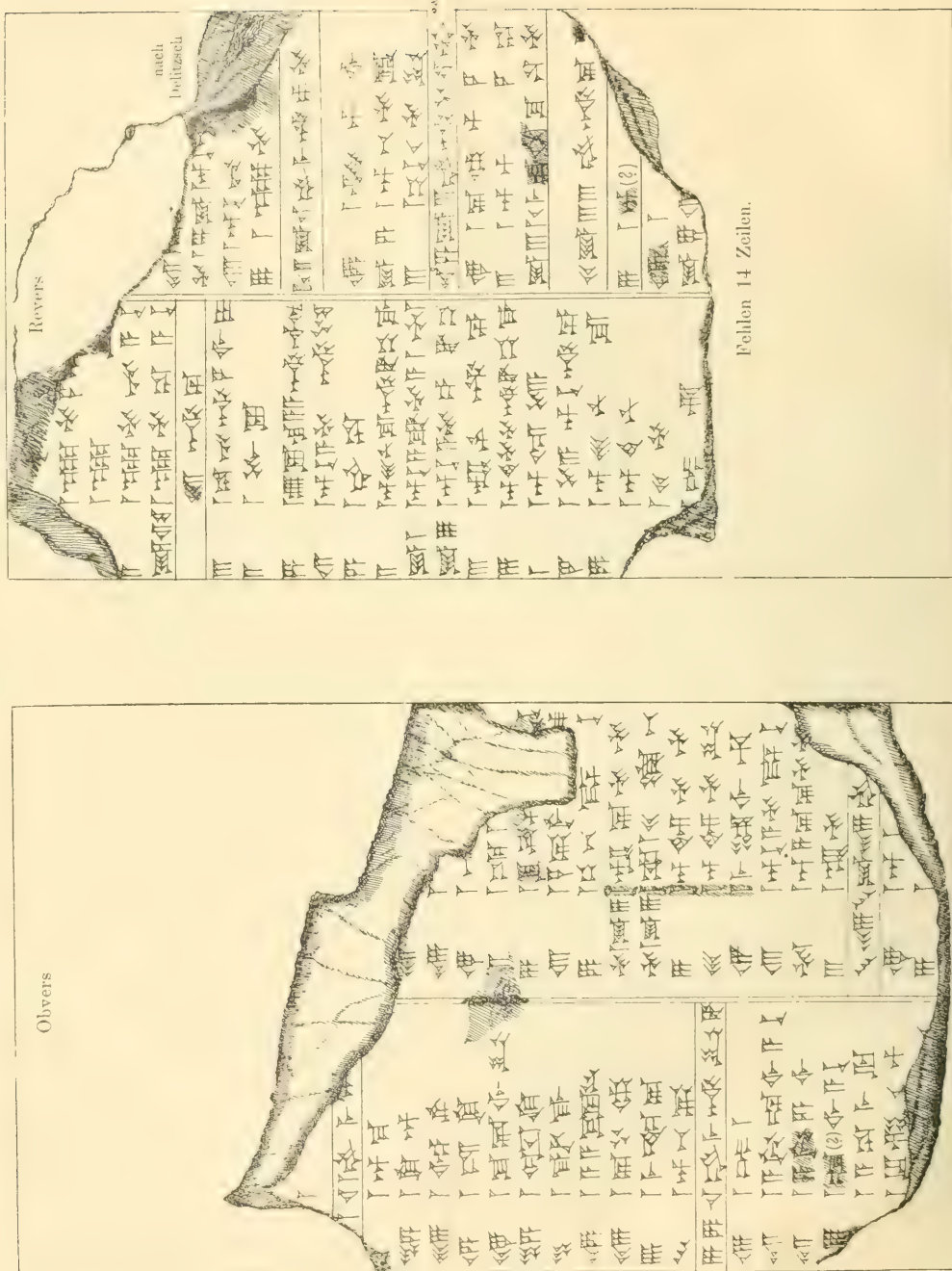
[illegible]

Revers.

[illegible]

3) Die babylonische Königsliste A.

(P. Proc. 1884. S. 193. W. Untere, 1889. Ro. Untere, MVAG 1897. 2. S. 241—242.)



(Vorderseite Z. 1—47; Rückseite Z. 1—47. Del. AL², S. 92—94.

Die Eponymenliste mit Beischriften.

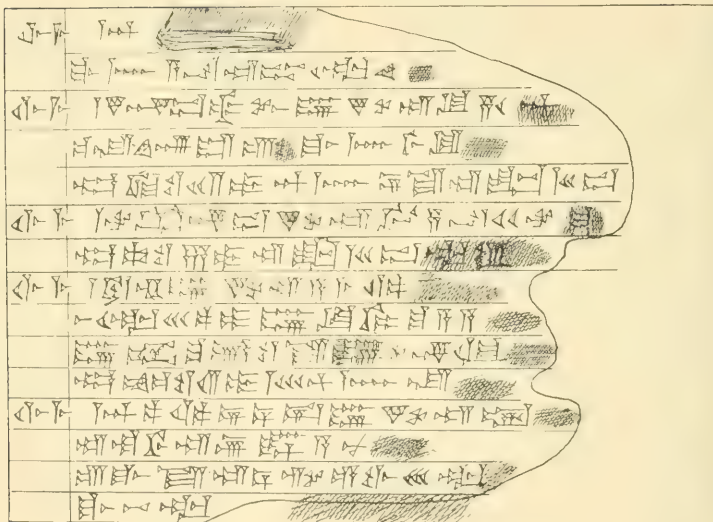
[illegible]

Die Eponymenliste mit Beischriften.

[illegible]

6) Bruchstück einer ähnlichen Liste.

(II R. 69.)



Register.

A. Kurzes Wörterverzeichnis.

Die Signa in den runden Klammern weisen im allgemeinen auf den Text hin, in welchem das betreffende Wort vorkommt.

Abkürzungen:

Abp. = Assurbānipal.
Adn. = Adad-nirāri.
Ahd. = Assarhaddon.
C. = Cyrus.
Chr. = Babylonische Chronik.
Nbk. = Nabūkadnezar.

Sg. = Sargon.
Slm. = Salmanassar.
Snh. = Sanherib.
T.A. = Tell-Amarna.
Tp. = Tiglatpileser.

ס

amitu *ú-c-c* äg. Offizier (T.A.).
'a-lu Zelt. *amitu* 'a-lu Zeltleute (Abp.).
abādu אבד verloren gehen. (Kanaan. Glosse zu *ḫalḫat* T.A.).
aburru Sicherheit (Nbk.).
I. *adū* √ אדו Vertrag. *bēl adī ū mamit* — der im Vertrag-
und Eidesverhältnis steht (Snh.).
II. *adū* Zeitalter. *adū* ¹⁰nammar Zeitalter des Mond-
gottes (Sg.).
edū Wasserflut (Sg.).
adatu pl. *adnāti* Wohnsitz pl. Völker.
izzu grimmig (Slm.).
aḫennā untereinander (Abp.).
inu Wagengeschirr (narkabāti) *inušunu* ušāḫiz (Sg.).
akālu *ḫaršē* wörtl. Abgekneiptes essen, verleumden (T.A.).
Vgl. aram. אכל קרצו די.
ekēnu a) wegnehmen, b) retten (T.A.), c) *ekēnu* ana
für jemand Partei nehmen (T.A.).

akappu Flügel (Ahd.).
akuttu Bauplatz (Ahd.).
clū I¹ flichen (Slm.). I² heraufziehen, kommen (T.A.).
allaku Bote (Abp.).
alūlu aufhängen (Snh.).
is^uallu Kette (Ahd.).
nimattu √ נמט Sessel (Adn.).
kussū *nimēdi* Thronsessel (Snh.).
amēlu *amiru*? (T.A.).
ummaru idg. Kam. Gefäß, Krug (Slm.).
ammikū ebenso (T.A.).
anuma siehe! (T.A.).
enuma a) daß, nachdem, b) solange, c) ob (nach ša'alu).
enuma-enuma — zu einer Zeit — zu einer anderen
Zeit (T.A.).
anzillu Frevel (Snh.).
amēlu *asiru*? (T.A.).
asmaru Lanze. Schwert.
appunana vollends, noch dazu (T.A.).
epēšu *ardūtam* — untertan werden (Adn.).
apšānu Joh. (Snh.).
čēcbu √ צב בעש bestrafen (Snh.).

ušman(nu) Feldlager (Slm.).
ūru Roß. Glosse: ga-ag-gi (T.A.).
arammu Sturmwidder (Snh.).
crišu Wohlgeruch, Duft (Nbk.).
išbu Erzeugnis? *išbu* šadi (Sg.).
atū II¹ erscheinen, erkoren (Adn.).

ב

bā'u II¹ √ באו suchen, nachstreben (u-ba-aḫ-u T.A.).
ubū'u *ḫatuššu* rächen (Abp.). Vgl. hebr. בירש מיר.
ba'āru jagen, fischen (Ahd.).
is^ubudilḫu Balsamholz.
baḫūlu abschaffen (T.A.). *rašū* *baḫlāti* flüchten, Reißaus
nehmen (Snh.).
bakkaru Füllen, Kameeljunges.
balkātu IV² durchziehen, überschreiten (Slm.).
banū hell, schön. (T.A.).
bithallu Reitpferd, Reiter. Vgl. hebr. פרש (Slm.).

ג

gabbu Gesamtheit, alles (T.A.).
guḫlu Schminke (Snh.).
mugallitu Zerstörer, Feind.
gamāru dahin sein (T.A.).
is^ugapnu hebr. גפן Weinstock (Tp.).

ד

dabāru vertreiben (T.A.).
dāku töten. Perm. te-ka = dika (T.A.).
tidāku Kampf, Schlacht. *is^uidē* *tidāki* Kriegsleute (Slm.).
dikū aufbieten d. Heer (Slm.).
dallu, *dillū* Schöpfeimer (Slm., Ahd.).
dapinu stark, gewaltig.
dupšikku Frohnkappe (Ahd.).
dašāti Feindschaft, Bedrückung (Abp.).

ה

(w)*abālu* tragen. *amēlu* *ūbilu* (Part.) Träger (T.A.).
(w)*arū* II¹ wegführen. (Sg., Ahd.).
(w)*arādu* I² hinaabsteigen, *atrad* = *attarad* I² (Slm.).

י

zûḫ-šepâ leichtbewaffnete Fußsoldaten (Snh.).
zûru hassen (T.A.). *zirâti* Feindschaft (Sg.).
zakâru erwähnen. *z. ina pâni* Jmd. etwas vorhalten (T.A.).
zuḫâtu Gefäß, Napf (Slm.).
zaḫîpu Pfahl (Sg.).
zakru hoch (Nbk.).
zuruhû Arm = hebr. זרוע, kana'an. Glosse zu *kûtu* (T.A.).

ה

hubšu. ^{nab} *hubši* Bauer (?) (Sg.).
ḫabâtu plündern (T.A.).
ḫaz(i)anu Stadtfürst, Regent (T.A.).
^{ie} *ḫartu* (hebr. חרטר) Zepter (Slm.).
ḫullu schlecht, böse (Sg.).
^{au} *ḫalšu* Befestigung, Schanze (Snh.).
ḫalâku I¹ verbraucht werden (Slm.).
ḫanîpu Ruchlosigkeit treiben.
ḫanpu Ruchlosigkeit, Frevel.
maḫzirânu (kana'an. vgl. hebr. מחרצר) Bedarf, Proviant (T.A.).
ḫarpalu Fläche (?) (Slm.).

י

ilû wissen. *li-te* = *lidi* (T.A.).
idû ana sich um jmd. kümmern (T.A.).
uššuru $\sqrt{\text{ישר}}$ Inf. II¹ Freispruch.

כ

kalbanmu Keilhaue (Snh.).
kalânu II¹ zeigen, offenbaren (Abp.).
kinanna deshalb, alsdann (T.A.).
karû II¹ bedrängen (Abp.).
kušêru glücklich, *milik lâ kušir* (Abp.).
katrû Geschenk (Snh.).

ל

lê'u vermögen, können. Praes. *u-la-aḫ-e* (T.A.).
lamâdu I¹ erfahren, Kenntnis erlangen (T.A.).
lamâ(ê)nu Böses sinnen (Sg.).
laḫaḫu nehmen. (Kana'nismus, neben *laḫû* T.A.).
latû sprengen (?) (Nbk.).

מ

mû'du Menge. (Ahd.).
muhhi wegen. *muhhi manni* weswegen (T.A.).
maḫâru II¹ kaufen, in Sold nehmen (T.A.).
mašu $\sqrt{\text{מיע}}$ klein, eng sein (Slm.).
mîlu $\sqrt{\text{מלא}}$ Überschwemmung (Slm. u. ö.).
tamlû Füllung, Einfassung.
malâku Rat pflegen, sorgen (T.A.). *milku* Rat.
mašû II¹ verbreiten, verstreuen (Slm.).
maḫâtu hinfallen (T.A.).
maruštu Unheil, Krankheit.
mašâdu heftig drücken. *mišittum* Druck, Schlag.
mašâru II¹ senden (T.A.).

נ

tanittu $\sqrt{\text{נא}}$ Erhabenheit (Abp.).
našîzu *muhhi* gegen jemand auftreten (T.A.).
nâru I¹ $\sqrt{\text{נר}}$ töten.
niklâte Klugheit (Adn.).
nakâsu füllen, schneiden. *nîksu* Bresche, Öffnung (Snh.).

nakâru II¹ aufheben, abschaffen. *nukurtu* Feindschaft (T.A.).
namû Ebene (Slm.).
namurratu Schreckensglanz (Slm.).
namâšu I² aufbrechen (Tp.).
mašartu $\sqrt{\text{נצר}}$ Besatzung (T.A.).
naḫâpu I² anstoßen.

ס

sâḫu II¹ beengen, verkürzen (Abp.).
siḫû sich empören (Chr.). *siḫu* Aufstand (Chr.).
sakânu I¹ ana sorgen für jemand (T.A., viell. Kana'a-nismus).
sakîpu stürzen (Tp.).
salmu Gefahr (?). *ašar salmi* (Sg.).
sanâku I¹ gefügig sein. *masnaḫtu* Gedränge.
sarbu Gram, Trauer (C.).

פ

amîlâtu *pi-da-ti* (äg.) Feldtruppen (T.A.).
paḫâru a) *ištu* von jemand weichen, b) p. ana abtrünnig werden, abfallen. II¹ — fortlassen (T.A.).
 III¹ — weichen lassen (C.).
palkû zahlreich.
piḫittu Wachposten (Abp.).
parâsu (*šêpê*) hemmen, zurückhalten (Chr.).
naprarû Feld, Ebene (Slm.).

צ

šibûtu $\sqrt{\text{צב}}$ Begehrtes, Kostbarkeit. pl. *šibûtât* *mâtîšânu* (Tp.).
šippatu (*šibbatu*? $\sqrt{\text{צב}}$) Obstpflanzung (Tp.).
šadûku Recht kana'an. (T.A.).
šâ'u $\sqrt{\text{צא}}$ I¹ vernichten (Slm.).
šîšsu hebr. ציצית Band, Fessel (Sg.).
šalîptu Frevel (Sg.).

ק

ḫabâtum Becher hebr. קבעה (Salm.).
ḫabâbu Schild (Tp.).
ḫîštu idg. Gar. Ba Geschenk (T.A.).
ḫarû I² קרא zusammenrufen, versammeln (Snh.).
ḫašâru aufbieten (zur Schlacht) (Sg.).
ḫašâru festigen, dämmen (Snh.).

ר

amîlu *ru-ḫi* = *rê'u* Hirt (T.A.).
râbišu idg. Maškim Aufseher, Kontrolleur (T.A.).
ridû I² nachgehen, verfolgen.
riḫtu? *ri-ḫat* ^{ihu} bēl (Adn.).
rakbu Reiter, Gesandter (Snh.).
ratâbu I¹ ? (Chr.).

ש

I *ša'âlu* fragen, zur Verantwortung ziehen (T.A.).
tašiltu Ergötzung, Freudenfest (Slm.).
^{ieu} *šigaru* Tierkäftig (Abp.).
šadû a) Berg, b) geschr. *ina ša-te-e* vgl. hebr. שדרה, kana'an.
 Glosse zu *ugaru* (T.A.) Gefilde.
šidû Geschenk (Snh.).
šiddu Landstrich, Ufergebiet (Slm.).
šadaḫu I¹ einherschreiten (C.). I² überklettern (Ahd.).
šâru $\sqrt{\text{שיר}}$ hassen, verlümden (T.A.).
amîlu *šâru* Feind (T.A.).
šahâtu I¹ sich demütigen (T.A.).

šilyu hochgewachsen (Nbk.).
šukānu Klugheit (?) (Adn.).
šalānu a) gelingen. *šalmat ana iātiya* (T.A.), b) zugrunde gehen (T.A.).
šulmānu Huldigungsgeschenk.
šanū II¹ melden, berichten (Abp.).
šanitu ferner adv. (T.A.).
šupū Belagerungsmaschine (Snh.).
šipū Strafgericht (Abp.).
šaplu Schale (Slm.).
šipirtu pl. *šiprāte* Botschaft (Abp.).
šaḳū I¹ sich erheben (Chr.).
šitraḡu gewaltig.

tebū heranziehen gegen jemand (Slm. u. ü.).
natbaku (hebr. נִתְבַּק) Abhang. *natbak šadi* (Adn.).
tāru II¹ zurückbringen. III¹ dass. (T.A.).
šūtāru *awālam* antworten (T.A.).
taḡšū Hammel.
takālu IV¹ vertrauen (Slm.). II¹ Vertrauen einflößen (Adn.).
tukultu Hilfe. *bīt tuklāte* Garnisonsplatz (Snh.).
tirḡatu Mitgift (Abp.).
tarāšu I recht, richtig sein (T.A.).
tar/rū *tānu* General, bibl. תִּרְרָן Jes. 20,1 (Sg.).
tūrru Brücke (Slm.).

B. Eigennamen.

1. Personennamen.

Σ

a-u-si-ʿ bibl. מֶלֶךְ הָיִשְׁעִי König v. Israel (Tp.).
e-a-iddina (Chr.).
u-ai-te-ʿ Fürst von Aribi (Abp.).
u-as-sur-me Fürst von Tabal (Tp.).
a-bi-ba-al Fürst von Samsimuruna (Ahd.).
a-bi-ia-te-ʿ, Sohn des Te-e-ri, Fürst von Aribi (Abp.).
abdi-ḡi-ba Statthalter in Jerusalem (T.A.).
ab-di-li-ʿ-ti Fürst von Arwad (Snh.).
ab-di-mil-ku-ut-ti Fürst von Sidon (Ahd.).
adad-id-ri מֶלֶךְ אֲדָדִּי Fürst von Damaskus (Slm.).
adad-nirāri König von Assyrien (Adn.).
ad-da-ia (T.A.).
ād-me-zū Fürst von Tamesu (Ahd.).
i-di-bi-ʿi-la (Tp.).
 I. *a-du-nu-ba-ʿ-li* Fürst von Šiana (Slm.).
 II. *a-du-ni-ba-al*, Sohn des Jakinlū, Fürsten v. Arwad (Abp.).
a-zi-ba-ʿ-al, Sohn des Jakinlū (Abp.).
a-zu-ri Fürst von Ašdod (Sg.).
az-ri-ia-u Fürst von Jaʿudi (Nordsyrien) (Tp.).
a-ḡa-ab-bu מֶלֶךְ אֲחָאב, König von Israel (Slm.).
a-ḡi-mi-ti Fürst von Ašdod, Bruder des Azuri (Sg.).
a-ḡi-mil-ku, Fürst von Ašdod (Ahd.).
ai-mu, *ai-am-mu*, Sohn des Tēri, Fürst von Aribi (Abp.).
i-ka-u(samʿ)-su Fürst von Ekron (Ahd.).
ukin-zēr König von Babylon (Chr.).
e-ki-iš-tu-ra Fürst von Adī'al auf Cypern (Ahd.).
am-mu-la-di Fürst von Kedar (Abp.).
ana-bēl-ēriš, Sohn des Libluṭu (Chr.).
e-ni-ilu Fürst von Hamat.
u-na-mu-nu ägypt. Lokalfürst (Abp.).
u-na-sa-gu-su Fürst von Lidir auf Cypern (Ahd.).
ip-ti-ḡar-di-e-šu ägypt. Lokalfürst (Abp.).
ur-bal-la Fürst von Tuḡan (Tp.).
ar-za-ū (T.A.).
ir-ḡu-li-na Fürst von Hamat (Slm.).
u-ri-ik-ki Fürst von Kue (Tp.).
a-ra-me a) Fürst von Arne (Slm.), b) Fürst von Bit-Gusi (Slm.).
u-ri-im-me Fürst von Hušimna (Tp.).
u-ru-mil-ki Fürst von Byblos (Snh.).
e-ri-e-su Fürst von Sillu, Cypern (Ahd.).
ur-ta-gu König von Elam (Chr.).
uš-ḡi-it-ti Fürst von Tuna (Tp.).
iš-pi-ma-a-tu äg. Lokalfürst (Abp.).

iš-tar-ḡu-wu-du (Chr.).
ašsur-aḡ-iddina bibl. מֶלֶךְ אֲשֻׁר König von Assyrien (Abp., Chr.).
ašsur-bān-apal König von Assyrien (Abp., Chr.).
aššur-nādin-šām, Sohn Sanḡerib's, König von Babylon (Chr.).
it-a-am-a-ra, Fürst von Sab'a (Sg.).
i-tu-ū-an-da-ar, Fürst von Pappā, Cypern (Ahd.).

Π

bu-ū-ai-me ägypt. Lokalfürst (Abp.).
ba-ʿ-lu Fürst von Tyrus (Ahd., Abp.).
bēl-ib-ni (Chr.).
bēl-ēṭir (Chr.).
ba-ʿ-al-ḡa-nu-nu } Söhne des Jakinlū.
ba-ʿ-al-ia-šu-pu } Fürsten von Arwad (Abp.).
ba-ʿ-al-ma-lu-ku }
bēl-tar-ḡi-ilu-ma, Statthalter von Kalḡi (Adn.).
bēlūt-Ur-Maḡ(?) pl. (T.A.).
ba-ʿ-ša, Sohn des Ruḡubi, Fürst von Ammōn (Slm.).
bu-uk-ku-na-am-ni-ʿ-pi, a) äg. Lokalfürst (Abp.), b) Fürst von Aḡ-ni (Abp.).
bu-kur-ni-ni-ib, ägypt. Lokalfürst (Abp.).
bu-ḡu-su, Fürst von Nūrēn, Cypern (Ahd.).
bir-^uadad, Vater des Uaite II. (Abp.).
bu-tu-piš(kir)-ti ägypt. Lokalfürst (Abp.).

Ξ

ḡi-am-mu (Slm.).
ḡi-in-di-bu-ʿ Fürst von Aribi (Slm.).

Γ

da-di-i-lu Fürst von Kask (Tp.).
dajān-aššur ass. Statthalter (Slm.).
da-ku-ri Elamit (Chr.).
da-ma-su Fürst von Kuri, Cypern (Ahd.).
da-mu-ū-si Fürst von Karti-ḡadast, Cypern (Ahd.).

Δ

za-bi-bi-e arab. Fürstin (Tp.).
zi-im-ri-da (T.A.).
zēr-u-kōnu-līšir (Chr.).

Ζ

ḡa-za-ʿ-ilu bibl. מֶלֶךְ חֲזַאִל Fürst von Damaskus (Slm.).
ḡa-za-ilu Fürst von Arabien, Vater des Uaite (Ahd., Abp.).
ḡa-za-ḡi-ia-a-ū bibl. מֶלֶךְ חֲזַאִל Fürst von Juda (Snh.).

ḡa-ja, Sohn des Miarie (T.A.).

ḡa-ia-ni Fürst von Bit-gabari (Sln.).

ḡal-lu-šu, König von Elam (Chr.).

ḡu-um-ba-ni-ga-aš, um-ma-ni-ga-aš, König von Elam (Sg., Chr.).

ḡum-ma-ḡal-da-šu König von Elam (Chr.).

ḡa-nu-(ū)-nu, Fürst von Gaza (Tp., Sg.).

ḡar-si-ia-e-šu ägypt. Lokalfürst (Abp.).

ia-ū-a bibl. יְהוּא *mār ḡumrî* d. h. König von Israel (Bit-ḡumrî) (Sln.).

ia-ū-bi-ḡi-dī = *ilu-bi-dī* Fürst von Ḥamat (Sg.).

ia-u-ḡa-zi bibl. יְהוֹאָחָז, König von Juda (Tp.).

ia-ḡ-lu-ū, Sohn des Ḥazā'ilu, Fürst von Aribi (Ahd.).

ia-ḡi-mil-ki, Sohn des Bālu, Fürsten von Tyrus (Abp.).

ia-ki-in-lu-ū, Fürst von Arwad (Abp.).

ia-ma-ni Fürst von Ašdod (Sg.).

ia-an-ḡa-mu (Var. *jī-ḡ-en-ḡa-mu*; *e-en-ḡa-mu*). (T.A.).

ia-ap-ti-ḡa-adda (T.A.).

כ

kuḡarru (idg. Ša. Du.), König von Elam (Chr.).

ki-i-su Fürst von Sillūa, Cypem (Ahd.).

kal-pa-ru-da a) Fürst von Patin, b) Fürst von Gurgum; (Sln.).

ka-am-bu-zi-ia Kambyzes, König von Persien (C.).

ka-am-mu-su-na-ad-bi Fürst von Moab (Snh.).

ka-aš-gab-ri Fürst von Edom (Ahd.).

ka-aš-ma-la-ka, Fürst von Edom (Tp.).

ku-un-da-aš-ni Fürst von Kummuh (Sln.).

ku-ra-aš bibl. כְּרוֹשׁ *Cyrus*, König von Persien (C.).

ku-aš-ta-aš-pi Fürst von Kummuh (Tp.).

ל

la-ab-a-ia (T.A.).

li-ib-lu-lu (Chr.).

lal-li Fürst von Milid (Sln.).

lu-li-i Fürst von Sidon (Snh.).

la-mi-in-lu ägypt. Lokalfürst (Abp.).

מ

mu-gal-lu Fürst von Tabal (Abp.).

mil-ki-ūi, Var. *mil-ki-lu*; *mil-ki-li* (T.A.).

mil-ki-a-ša-pa Fürst von Byblos (Ahd.).

ma-līk-ram-mu Fürst von Edom (Snh.).

mi-ni-ḡi-im-mu Fürst von Samsi-muruna (Snh.).

me-ni-ḡi-im-me bibl. מְנַחֵם, König von Samarien (Israel) (Tp.).

me-na-nu, König von Elam (Chr.).

me-na-si-e bibl. מְנַשֶּׁה, König von Juda (Ahd.).

ma-an-ti-me-an-ḡi-e ägypt. Lokalfürst (Abp.).

mu-ḡur-i Fürst von Moab (Ahd.).

mi-ia-ri-e, Vater des Ḥaja (T.A.).

ma-ri-ḡ Fürst von Damaskus (Adn.).

marduk-apal-iddina bibl. מַרְדּוּךְ-בִּלְדַּן, König von Babylon (Chr.).

mu-še-zib-marduk, König von Babylon (Chr.).

ma-ta-an-ba-ḡ-al, Fürst von Arwad (Ahd.).

ma-ta-an-bi-ḡ-il, Fürst von Arwad (Tp.).

ma-ti-nu-ba-ḡ-li Fürst von Arwad (Sln.), wohl identisch mit dem vorigen.

mi-ti-in-ti, a) Fürst von Aškalon (Tp.), b) Fürst von Ašdod (Snh.).

me-ti-in-ti, Fürst von Aškalon (Ahd.).

נ

naḡā-nāšir, König von Babylon (Chr.).

na-di-nu Sohn des Vorigen (Chr.).

na-aḡ-ki-i ägypt. Lokalkönig (Abp.).

nī-ku-ū Fürst von Memphis (Abp.).

na-aḡ-ti-ḡu-ru-an-si-ni ägypt. Lokalkönig (Abp.).

nergal-u-še-zib König von Babylon (Chr.).

ס

sib-ḡ-e tartān von Mušur (Sg.).

si-bi-it-ti-bi-ḡ-li, Fürst von Byblos (Tp.).

su-lu-ma-al Fürst von Milid (Tp.).

sa-la-ma-nu Fürst von Moab (Tp.).

sa-am-mu-ra-mat, die Gemahlin Adad-nirārī's (Adn.).

sin-aḡē pl-ri-ba bibl. שַׁנְחֵרִיב *Sanherib*, König von Assyrien (Ahd.).

sa-an-ga-ra-ar Fürst von Karkamiš (Sln.).

sa-an-da-sar-me Fürst von Ḥilakku (Abp.).

sa-ni-pu Fürst von Ammon (Tp.).

sa-pa-di-ba-al, Fürst von Arwad (Abp.).

פ

pa-ū-ru äg. Beamter (T.A.).

pa-di-i Fürst von Ekron (Snh.).

pu-di-ilu Fürst von Ammon (Snh., Ahd.).

pu-di-ba-al, Sohn des Jakinlū, Fürsten von Arwad (Abp.).

pa-ak-ru-ru, ägypt. Landesfürst (Abp.).

pi-la-ag-gu-ra Fürst von Kitros, Cypem (Ahd.).

pa-na-am-mu-ū Fürst von Sam'al (Tp.).

pi-si-ri-iš Fürst von Karkamiš (Tp.).

pa-ḡa-ḡa bibl. פַּקֵּה, König von Israel (Tp.).

pi-ir-ḡ-u Fürst von Mušur (in Nord-Arabien?) (Sg.).

pi-ša-an-ḡu-ru ägypt. Lokalfürst (Abp.).

צ

ši-id-ḡa-a Fürst von Aškalon (Snh.).

ši-ḡa-a ägypt. Lokalfürst (Abp.).

sillī-bēl Fürst von Gaza (Snh., Ahd.).

ר

ru-ḡu-bi Vater des Ba'sa, Fürsten von Ammon (Sln.).

ru-kib-ti Vater des Šarru-lū-dāri, Fürsten von Aškalon (Snh.).

ra-ḡun-nu bibl. רַעְנָן Fürst von Damaskus (Tp.).

ש

šu-ū-ta (T.A.).

šu-u-a-ar-da-ta, Var. *šu-ar-da-tum* (T.A.).

šul-man-a-ša-riḡ bibl. שַׁלְמַנְסֵר, König von Assyrien (Chr.).

šamaš-šūm-ukin, Var. *šum-ukin*, Sohn Sanherib's (Abp. Chr.).

sa-am-si Fürstin von Aribi (Tp., Sg.).

su-si-in-ḡu ägypt. Lokalfürst (Abp.).

šarru-kīn (idg. Gi. Na) bibl. שַׂרְגֹן *Sargon*, König von Assyrien (Sg., Chr.).

šarru-lu-da-ri, a) Sohn des Rukibtu, Fürst von Aškalon (Snh.); b) Fürst von Ši-ḡ-nu (Tanis) (Abp.).

ת

te-e-ri Fürst von Aribi (Abp.).

ta-bu-ū-a Fürstin von Aribi (Ahd.).

tuba-ḡ-lu Fürst von Sidon (Snh.).

ta-gi (T.A.).

tu-ḡa-am-me Fürst von Ištunda (Tp.).

tukulti-apal-ē-šar-ra bibl. תְּכֻלְתִּי-פַלְסַר, König von Assyrien (Chr.).

iap-na-ah-ti ägypt. Lokalfürst (Abp.)
tu-w-ba-zu (T.A.).
tar-hu-la-ra Fürst von Gurgum (Tp.).
tar-ku-u bibl. תרקה = König von Ägypten (Abp.).

2. Götternamen.

ilu adad (ša Hal-man) (Slm.).
ilu aššur (Slm.); *ilu a-šur* (Ag.).
ilu ištār (Abp.).
ilu a-tar-su-ma-ai-in (Abp.).
ilu bel(u) (Adn.).
ilu nabū (Adn.).
ilu nu-gim-mut = Ēa (Adn.).
ilu nergal (Slm.).
ilu šamaš (T.A.).

3. Tempelnamen.

ē-bāb-bar-ru Name des Sonnentempels in Sippar (Chr.).
ē-zi-da Nabûtempel in Borsippa und Kalhi (Adn.).
ē-kur Beiname des Aššurtempels Ēšarra (Adn.).
ē-sag-il Marduktempel in Babylon (Adn.).
ē-šar-ra Tempel des Gottes Aššur (Adn.).

4. Ländernamen.

Allen Ländernamen ist das Determinativ *mātu* vorgesetzt, das hier meist weggelassen wird.

ab-da-da-na (Adn.).
u-du-mu bibl. אדום (Adn., Sg.). Var. u-du-me (Ahd., Abp.).
akkadu idg. (Abp.).
al-ab-ri-ia
ul-lu-ba (Tp.).
elanti idg. Nim. Ma^{ki} (Sg.).
el-li-pi (Adn.).
bīt-am-ma-na bibl. עמון (Snh., Ahd.).
a-mur-ri bibl. אַמְרִי (Adn., Abp.).
mātu a-ma-tai Nom. gent. (Slm.); Var. a-ma-ta-ai bibl. חמַר (Sg.).
an-di-u (Adn.).
mātu u-sa-na-ta-ai Nom. gent. (Slm.).
a-ru-bu (Tp.).
a-ri-bi bibl. עַרְב (Tp., Ahd., Abp.). *mātu ar-ba-ai* Nom. gent. (Slm.).
a-ra-zi-aš (Adn.).
mātu ir-ka-na-ta-ai Nom. gent. (Slm.).
mātu gu-bal-ai N. gent. (Slm.).
gi-zi-il-bu-un-da (Adn.).
gu-si mār gu-si d. h. von *bīt-gu-si* (Slm.).
gur-gu-ma-ai N. gent. (Slm.).

ה

hi-lak-ku Cylicien (Snh.).
mātu hi-lak-ka-ai N. gent. (Abp.).
ha-me-di (Adn.).
ha-ma-a-ni (Slm.).
mātu ha-un-ri-i Omriland d. h. Land Israel (Adn.).
mātu bīt-hu-un-ri-a = בית עמרי (Tp.).
mār hun-ri d. h. von *bīt-hun-ri* (Slm.).
har-har (Adn.).
ha-at-ti (Sg.); *hat-ti* (Slm., Ahd.).
mātu hat-ta-ai Nom. gent. (Slm.).

- a) *mātu ia-ū-di* bibl. יהודה Land Juda (Sg.); *aiū ia-ū-di* (Ahd.);
mātu ia-ū-da-i Nom. gent. (Th., Snh.).
b) *ia-ū-di* Land in Nordwestsyrien, in der Gegend des Amanus *mātu ia-ū-da-i* Nom. gent. (Tp.).

ia-lu-na (Adn.).
ia-at-na-na = Κύπρον (Ahd.).

ז

ku-ū-si כוש (Ahd., Abp.).
kal-di = Land der כַּלְדִּים (Adn.).
kun-du (Chr.).
ka-pa(!)-si (T.A.).
ka-si Var. ka-si-wi (T.A.).

מ

ma-a-bi bibl. מַעֲבֵי (Snh.); *aiū ma-ʿ-ba* (Ahd.); *mu-ʿ-a-ba* (Abp.).
ma-gan (Abp.).
ma-du-ai (Ahd.).
me-luh-ja (Sg., Snh., Ahd., Abp.).
mu-un-na (Adn.).
me-su (Adn.).
a) *mi-iš-ri* = Ägypten (T.A.); *mi-šir* (Chr.).
b) *mu-šu-ri* (Sg.); *mu-šur* (Ahd.) = Mušri in Arabien.
c) *mātu mu-uš-ra-ai* Nom. gent. = Mušri im Taurus (Teil Kappadoziens) (Slm.).

נ

na-ba-ai-te = Nabatäa (Abp.).
na-ah-ri-ma bibl. נַחְרִים (T.A.).
na-ʿ-ri dass. (Adn.).

ס

sa-u (Tp.).
sa-ba-ʿ-ai Saba bibl. שְׁבָא (Sg.).
sa-ma-ʿ-la-ai Nom. gent. Samʿal, Land in Nordwestsyrien (Tp.).
si-su-u (Chr.).
sir-ga-na (Adn.).

פ

pa-la-as-tu bibl. פְּלִשְׁתָּה (Adn.); *pi-lis-te* (Sg.).
par-su-a bibl. פָּרַס (Adn.).
pa-ti-na-ai Nom. gent. (Slm.).

צ

šab-[ban?] (Adn.).
mātu šur-ru bibl. שָׁר (Adn., Ahd.); *mātu šur-ra-ai* Nom. gent. (Slm.).
mātu ši-du-un, *ši-du-un-nu* bibl. שִׁדְדָן (Snh., Chr.); *mātu ši-du-na-ai* Nom. gent. (Slm.). Daneben *aiū ši-du-nu* (Chr.); *aiū ši-du-un-nu* (Ahd.); *aiū š. rabū*, *aiū š. šiḫru* (Snh.).

ק

gu-ai = Kue = Cylicien (Slm.).
mātu ku-u-ra Nom. gent. (Tp.).
ki-id-ri bibl. קִדְרָה (Abp.).

ר

ra-a-ši in Elam (Chr.).

ש

ša-ak-mi (T.A.).
mātu šir-ʿ-ai bibl. שִׁירָא Nom. gent. (Slm.).

ת

tab-al (Abp.); *ta-ba-li* (Snh.).
ta-ba-lu (Chr.).
te-me-ni (Adn.).
mātu tu-na-ai Nom. gent. (Tp.).

5. Völkernamen.

amīlātū ur-bi (Snh.).

aš-šu-ri Assyrier (Tp., Sg.).

ḡa-bi-ru/i bibl. עֲבָרִים (T.A.).

amīlū ḡat-tu-ú bibl. חֲתִים Hettiter (Sg.).

amīlū ḡa-at-te arabischer Stammname (Sg.).

amīlātū ka-ši-wi (T.A.).

amīlū ḡid-ra-ai (Abp.).

6. Städtenamen.

Fast allen Städtenamen ist das Determinativ *alu* vorgesetzt, das hier meist weggelassen wird.

א

a-bi-il-ak-ka (Tp.).

a-di'-al Idalium auf Cypern (Ahd.).

a-du-mu arab. Festung (Ahd.).

a-di-en-na (Slm.).

e-za-si, in Arabien (Tp.).

a-zu-ru philist. Stadt (Snh.).

a-za-ar-ilu, in Edom (Abp.).

ah-ni, in Ägypten (Abp.).

ia-lu-na, *a-ia-lu-na* in Kana'an bibl. אֵילָן (T.A.).

ak-zi-bi bibl. עֲבוֹיִב, phöniz. (Snh.).

ak-ku-u bibl. עֲכִי (Snh., Abp.).

el-li-ta-ar-bi (Tp.).

al-ta-ḡu-ú bibl. אֶלְתָּקָה (Snh.).

am-ḡar-ru-nu bibl. עֲקָרָן (Snh., Ahd.).

us-nu-u (Tp.).

ap-pa-ra-zu (Slm.).

ap-ku, im Gebiete des Landes Samena (Ahd.).

a-ra-a (Tp.).

ar-ga-na-a.

a-ru-a-di, *amīlū a-ru-ad-da* bibl. אֲרֻר (Ahd., Abp.).

ar-ma-da-ai (Slm.); *a-ru-da-ai* (Snh.). Nom. gent.

ar-ḡu-li-ti (Abp.).

uruk^{ki} (Chr.).

a-ru-ma (Tp.).

ar-ni-e (Slm.).

ar-pad-da bibl. אֲרַפַּד (Sg.).

ar-ḡa-a, am Mittelmeer (Tp.).

as-du-di bibl. אֲשֶׁדֶד (Sg., Ahd.).

as-du-di-im-nu (Sg.).

uš-a-ú phöniz. (Snh., Abp.).

aš-ḡa-ni (Tp.).

aš-ḡa-lu-na^{ki} אֲשַׁקְלֵן (T.A.), Var. is-ḡa-al-lu-na (Snh., Ahd.).

aššur Stadt Assur (Slm.).

aššur-ut-tir-aš-bat (Slm.).

aš-ta-ma-ku im Gebiet von Hamat (Slm.).

amīš-tu-un-da-ai Nom. gent. (Tp.).

a-ti-in-ni (Tp.).

ב

bābili bibl. בָּבֶל idg. Ká. Dingir. Ra.; Sú. An. Na (Adn., C.).

bīt-a-mu-ka-nu babyl. Stadt (Chr.).

amīlū bīt-bur-na-ki (Var. bu-na-ak-ku), in Elam (Chr.).

bīt-da-gan-na bibl. בֵּית דָּגָן Jos. 15,41, philist. Stadt (Snh.).

bīt-zi-it-ti¹⁾ (Snh.).

bīt(ḡ)-ḡa-da-ra (Tp.).

bīt^{am} nūn-ib, im Gebiete von Jerusalem (T.A.).

bīt-su-a-ni bibl. בֵּית-שָׁאן (T.A.).

bu-ma-me.

bu-mu-bu, ägypt. (Abp.).

ba-na-ai-bar-ḡa bibl. בְּנֵי-בָרֶק, philist. Stadt (Snh.).

bar-sip Borsippa (Adn., Chr.).

bu-ši-ri ägypt. Stadt (Abp.).

ג

gu-ub-li bibl. גִּבְלִי (Ahd.).

ga-ba-ri (Slm.).

ga-z-ri bibl. גִּזְרִי (T.A.).

ḡil-za-u (Slm.).

ḡin-ti, *ḡim-ti* bibl. גִּת (T.A.). Var. *gi-im-tu* (Sg.).

ḡin-ti-ki-ir-mi-il = גִּת-יִרְמְלִי (T.A.).

gar-ga-miš-ai bibl. כָּרְגִישִׁי Nom. gent. (Tp.).

ד

dār-ilu babyl. Stadt (Sg., Chr.).

dār-ia-a-ki-nu (Chr.).

dār-šarr-u-kin (Chr.).

di-maš-ki (Slm., Sg.); *di-ma-aš-ki* (Adn.); *amīlū di-maš-ḡa* (Abp.); idg. *amīlū imē-ri-šu* (Slm.).

י

zi-lu-u (T.A.).

zi-mar-ra, Stadt an der Küste des Mittelmeeres (Tp.).

zi-ta-a-nu.

ה

ḡa-ū-ri-i-na in Moab (Tp.).

Ahd.).

ḡa-za-ti bibl. עֲזָה (T.A.); *ḡa-aš-zu-tu* (Tp.); *ḡa-zi-ti* (Sg., Ahd.).

ḡa-lu-li-e (Chr.).

ḡi-il-mi in Elam (Chr.).

ḡal-man Aleppo (Slm.).

ḡi-mu-ni ägypt. Stadt (Abp.).

ḡa-am-ma-at-ti bibl. חֲמַת (Tp.).

ḡa-am-ra-nu (Chr.).

ḡi-ni-in-ši ägypt. Stadt, bibl. חֲנִי (Abp.).

ḡi-na-tu-na bibl. חֲנָנִי Jos. 19,14 (Tp.).

ḡu-pa-pa-nu elam. (Chr.).

ḡa-ar-ḡi-e im Gebiete von Šoba (Abp.).

ḡi-ri-im-ma (Chr.).

ḡa-ra-ra-tum (Chr.).

ḡi-ra-ta-a-ḡa-za-ai Stadt in Edom (Abp.).

ḡa-at-ḡi-ri-bi ägypt. Stadt (Abp.).

ḡa-ta-rik-ka bibl. חֲרֹק זַחַךְ 9,1 (Tp.).

י

ia-ab-ru-du in Ammon (Abp.).

ia-da-bi.

ia-ap-pu-ú bibl. יָפֹ philistäische Stadt (Snh.).

ú-ru-sa-lim bibl. יְרוּשָׁלַם (T.A.). *ur-sa-li-im-mu* (Snh.).

כ

kal-ḡi bibl. כָּלָה (Adn.).

kul-[la-ni] bibl. כָּלָנָה (Tp.).

ki-il-ti; Var. *ki-el-ti*; *ki-el-te* bibl. קַעִילָה (T.A.).

ku-mu-ḡa-ai Nom. gent. (Slm.).

kas-ka-ai Nom. gent. (Tp.).

kār^{am} adad (Tp.).

kār-ašur-aḡ-iddin-na, der Name der Stadt Sidon nach deren Eroberung (Ahd.).

kār-ba-ni-ti (Abp.).

¹⁾ Mit *bīt-zi-it-ti* kann m. E. בֵּית צִידָא, Beth-Seida gemeint sein (Sarsowsky).

kár-^{ua}šul(m)-na-nu-ašariā (Slm.).

kir-bi-tum (Chr.).

ku-ru-us-ša-a (Tp.).

kīt-la-la (Slm.).

kāta idg. Gü. Dü. A. Kāta, babyl. Stadt (Atn.).

ki-it-ru-si Stadt auf Cypern (Ahd.).

ל

li-di-ir Stadt auf Cypern (Ahd.).

la-rak (Chr.).

la[-ki-is]i bibl. לביש (T.A.).

מ

ma-ḫal-li-ba¹ phöniz. Stadt (Snh.).

me-li-da-ai Nom. gent. (Slm.).

me-im-pi bibl. מִימָה, מִימָה (Abp.); Var. me-im-bi (Chr.).

me-tu-na (Tp.).

נ

ni² (bibl. נִי?) Theben (Abp.).

na-gi-tum elam. Stadt (Chr.).

ninua bibl. נִינְוָה idg. (Slm.).

nippur Stadt in Mittelbabylonien talm. נִיפּוּר (Chr.).

na-at-ḫu-ū ägypt. (Abp.).

ס

sa-ai = Sai's (Abp.).

sa³-ar-ri in Šōba (Abp.).

si-ū-lu-ū-a Stadt in Cypern (Ahd.).

פ

pi-ḫa-at-ti-ḫu-ru-un-pi-ki ägypt. (Abp.).

pa-aḫ-nu-ti (Abp.).

pi-ū-la-tum elam. (Chr.).

pi-in-di-di ägypt. (Abp.).

pa-up-pa Stadt in Cypern (Ahd.).

par-ga-a (Slm.).

pi-šab-di³-a ägypt. (Abp.).

pi-it-ru bibl. פִּיתֹר (Slm.).

צ

ši²-nu² bibl. צֶנֶן Tanis; V. ša³-nu (Abp.).

šu-bi-ti bibl. צִבְהָה (Abp.).

ša-ar-ḫa bibl. צָרְחָה (T.A.).

ša-ri-ip-tu bibl. צָרְפָה (Snh.).

ק

kar-ḫa-ra (Slm., Sg.).

ḫar-ti-ḫa-da-as-ti = קֶרֶת הַרְשֵׁה Kition (Abp.).

ר

ri³-si-šu-u Stadt am Mittelmeer (Tp.).

ri³-ra-ba-a Stadt an der Küste des Mittelmeeres (Tp.).

ru-bu-te; Var. ru-bu-da (T.A.).

rab-bi-lu (Chr.).

ra-pi-ḫi Raphia (Sg., Ahd.).

raš-pu-na (Tp.).

ש

ši-ia-a-n-tu ägypt. (Abp.).

sa-me-ri-na bibl. שֶׁמֶרֶן (Tp., Sg.).

sa-me-ri-na-ai Nom. gent. (Tp.).

san-si-mu-ru-na-ai Nom. gent., Stadt in Nordpalästina (Snh., Chr.).

še-e-ri³ (T.A.).

ša-pu-az-za (Chr.).

ת

ta-ai-ni ägypt. Stadt (Abp.).

tīl-ga-rim-mu bibl. תִּירְמָה (Gen. 10,3. Ez. 27,14. 38,6) (Snh.).

tīl-mār(?)-aḫi (Slm.).

ta-am-na-a bibl. תַּמְנָה philist. Stadt (Snh.).

ata-tu-mur-ra-ai Nom. gent., Stadt in Kappadozien (Snh.).

7. Bergnamen.

šadā¹ am-na-na = Amanus im Antilibanon (Tp.).

šadā¹ ba³-li-ša-pu-na bibl. בְּעַל שָׁפָן (Tp.).

šadā¹ ba³-li-ra³-ti Vorgebirge am Nahr-el-Kellb (Slm.).

šadā¹ ḫa-ū-ra-ni Haurân (Slm.).

šadā¹ ḫu-uk-ku-ri-na (Abp.).

šadā¹ ḫa-ma-ni = Amanus (Slm.).

šadā¹ ḫa-tu (Tp.).

šadā¹ a-ra-ḫu (Slm., Tp.).

šadā¹ lab-na-na bibl. לִבְנָן (Nbk.).

šadā¹ sa-u-e, angrenzend an den Libanon (Tp.).

šadā¹ si-lu-na (Atn.).

šadā¹ sa-ni-ru bibl. שֶׁנִּיר-Hermôn (Slm.).

šadā¹ sa-ar-bu-ū-a (Tp.).

8. Flußnamen.

nāru¹ idiglat bibl. הַדִּקְלָה idg. Hal. Hal (Slm.).

nāru¹ a-ra-aḫ-tim Kanal östlich vom Euphrat (Nbk.).

nāru¹ a-ra-an-tu Orontes (Slm.).

nāru¹ ba-li-ḫi-Belihus (Slm.).

na-ḫai^{matu} mu-šar bibl. נַחַל מִצְרַיִם (Ahd.).

nāru¹ sa-gu-ri Fluß jenseits des Euphrat (Slm.).

nāru¹ purattu bibl. פֶּרַת idg. Id^{rat}.

¹ Zu *ma-ḫal-li-ba* kann m. E. bibl. מַחֲלֵךְ Jos. 19,33 herangezogen werden, das die LXX durch Μῆλεξ, Luc. durch Μελεξ wieder-gibt (Sarsowsky).

² Es ist nicht unmöglich, daß in *ši²-nu* bibl. שֵׁנִי, Syene, vorliegt (Sarsowsky).

³ Nach Zimmermann ZA IV, 257 ist *še-e-ri* = שְׁעָרִים, wogegen aber schon die betreffende Stelle in Abdi-ḫibas 3. Brief (oben Seite 5–6) spricht. Mit *mātāt še-e-ri* kann das talm. בֵּית שְׁעָרִים (Kethubot 103b, Tosefta Terumoth 7 hat dafür Sehara) gemeint sein. Damit ist auch das rätselhafte *Ba-ti-ša³-(e)-ra* in der Palästinaliste Thutmosis III. Nr. 110 zu erklären (Sarsowsky).

READING ROOM LOAN

ALL NUMBER

AUTHOR *S. H. ...*

TITLE

VOLUME

486

UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY

Do not
remove
the card
from this
Pocket.

Acme Library Card Pocket
Under Pat. "Ref. Index File."
Made by LIBRARY BUREAU

A. K. ...
2 ...
WILSON
Toronto

